GRATIS
AWE Mainta
celebrando 2004 - 2014 10 aña

PARKE SOLAR NA AEROPUERTO TA REFLEHO DI IMAGEN DI ARUBA SU MANEHO RIBA SOSTENIBILIDAD

Reunion sumamente positivo entre Ministernan Oduber di Aruba y Jardim di Corsou



Diahuebs Minister Otmar Oduber a reuni cu Minister di Finanzas di Corsou Jose Jardim y su delegacion. E reunion aki a bay den un hopi bon ambiente caminda a papia riba diferente tema.

Minister Oduber a conta cu e mandatario di Corsou a wordo acompaña pa alto ehecutivonan di Curoil y a papia riba e diferente plannan cu nan tin na Corsou y den e region. Tambe a conversa riba e parti cu ya caba pa entre 4 pa 5 luna Curoil ta suministra fuel pa e diferente barconan crucero na Aruba, cual ta wordo uza como parti di e mercadeo pa barconan bin Aruba , cual tabata hopi positivo. "Awe nos a reafirma e parti aki tambe".

Un otro tema riba cual e mandatarionan a papia ta e posibilidadnan grandi cu tin di cooperacion entre Curoil y Aruba. Riba e tema aki nan a reuni cu APA, cu aeropuerto di Aruba, entre otro.

Concluyendo Minister Otmar Oduber a indica cu e reunion aki tabata hopi habri, transparente y den un ambiente tremendo. E ta considera Minister Jardim un persona hopi agradabel pa conversa y ta di opinion cu tanto Corsou como Aruba a sali for di e reunion sumamente satisfecho cu e puntonan cu tabatin riba mesa. Na final di e reunion ambos mandatario a intercambia di regalo nan cu ta refleha e bunitesa di tur dos pais.

Minister Mike de Meza:

"Parke Solar na aeropuerto ta **refleho di imagen di Aruba su maneho riba sostenibilidad**"







Personanan cu pasa dilanti aeropuerto ta nota cu tin un avance grandi den realisacion di e Parke Solar riba e area di stacionamento. E prome fase ta practicamente cla, ya cu e panelnan solar ta poni riba gran parti di e dak cu ta cubri e area di stacionamento parti pariba.

Prome Minister Mike Eman hunto cu su colega di Asuntonan Economico, Comunicacion, Energia y Medio Ambiente ing. Mike de Meza, a bishita e proyecto pa mira con e ta avansando. Tabata hustamente e dos mandatarionan aki cu algun luna atras a inaugura e proyecto aki na inicio di Gabinete Mike Eman II.

E parke solar na final ta bay ta esun mas grandi den Caribe y hustamente na aeropuerto, unda cu miles di turista ta yega. "E ta un ehempel di loke Aruba ta haci riba sostenibilidad," Prome Minister Eman a bisa prome cu su colega de Meza a hiba palabra.

Pa Minister de Meza e tabata impresionante mira con e proyecto ta kedando, cu no solamente ta necesario den maneho di sostenibilidad cu pais Aruba ta hibando, pero e ta tambe un bon imagen cu Aruba ta crea na yegada di e turistanan.

E proyecto aki ta parti den fase y e prome parti mester keda cla den e siguiente dos lunanan, prome cu por sigui pa e di dos fase, evitando asina menos molester pa clientenan di aeropuerto.

"Esaki ta un di e proyectonan cu nos a bin ta bisando cu ta contribui na imagen di Aruba, y ta yuda den produccion di energia na Aruba," Minister de Meza a señala. E mandatario a bisa di ta sinti su mes orguyoso ya cu door di esaki diferencia instancia for di Europa, Merca y Caribe ta aserca Gobierno di Aruba pa hunto realisa diferente proyecto. Tur e peticionnan aki lo bay wordo studia den un grupo di energia, di cual e companianan di utilidad ta forma parti di dje pa tuma e miho decision posibel.

Minister di Labor drs. Paul Croes;

Maneho di re-integracion di hendenan den bijstand ta uno positivo



MINISTER di Asuntonan Social, Hubentud y Labor a mustra cu e maneho pa re-integra personanan den bijstand riba e mercado laboral ta uno cu ta di un "invalshoek" positivo.

"Nos ta convenci cu tin un gran mayoria di personanan den bijstand cu lo desea un trabao. Pa tal motibo cu nos kier apoya nan den e proceso aki.

Pa nos logra esaki, ta rekeri apoyo di nos comunidad comercial, recurso humano di sector priva, departamentonan di gobierno, uitzend bureaus y famia di esnan den bijstand. Comunidad y comercio tambe tin un deber di informa gobierno ora tin mal uzo ta wordo cometi. E convenio "ban traha" firma entre departamento di labor y Departamento di asuntonan Social, ta parti di e esfuerso aki.

Hunto cu partner den comercio y sector hotelero, mi ta convenci cu nos lo logra acomoda un gran parti di e 2900 personanan cu ta ricibi e apoyo financiero di gobierno bek den nos mercado. Minister Croes ta convenci cu nos Arubianonan ta personanan balente cu kier sali padilanti. Ta personanan capaz pa desplega tur tipo di funcion. Nos Arubianonan ta keda personanan cu animo y sigur lo tuma pasonan pa por haya un trabao. Esaki lo significa tambe, cu como ciudadano, bo ta contribui aun mas, bo ta mas productivo pa bo pais.

"Ban traha" lo ta un di e incentivonan cu Gabinete Mike Eman II a prepara pa stimula tur ciudadano cu no tin un trabao, pa nan sali busca y cu e apoyo lo yega na un trabao.

Minister Otmar Oduber a anuncia

Lo cuminsa cobra pa actividadnan realisa den nos awanan teritorial

DIAHUEBS Minister Otmar Oduber tabatin un pressbriefing pa elabora riba e rapport di estudio maritimo y tambe riba inicio di cobranza pa actividadnan den nos awanan teritorial. El a cuminsa na bisa cu na 2013 el a duna instruccion pa prepara un rapport pa loke ta trata maneho di nos awanan teritorial.



Na e momentonan aki actividadnan economico na nos awanan ta limita na esunnan cu e companianan di deporte acuatico ta haciendo rond Aruba pa cu nos turismo, pero tin un potencial enorme cu no a wordo ehecuta ainda y pa cual a laga un estudio wordo haci, mientras ya caba a inicia un di e procesonan a traves di e ley di Haven en Rede Verordening cu a pasa Parlamento na 2013. Parti di e ley aki ta cu ta bay reglamenta tur loke ta e barconan den nos awanan teritorial cu no ta bishita Aruba, pero ta uza nos awanan pa sea tuma un descanso, warda riba opdrachtnan cu mester drenta of pa haci nan barconan limpi parti pafo y pa haci transaccionnan.

Minister Oduber a bisa cu Aruba ta un di e teritorionan cu ta wordo reconoci cu tin un transshipment area.

Den e cuadro aki den e ley di Haven en Rede Verordening a reglamenta tur loke ta bay tuma luga pa loke ta trata e actividadnan aki den nos awanan teritorial y ultimo a pone den man di Marapin Consultancy un rapport cu a wordo traha caminda ta conseha Aruba riba e ultimo parti di ehecucion di e ley cu mester tuma luga ainda. Minister Oduber a pone 1 di juni venidero como meta pa inicia cu e cobranza pa actividadnan den nos awanan teritorial. Minister a bisa cu tur dia por mira un cantidad di barconan den awanan di Aruba cu no ta contribui na nos economia, pero si ta un menasa y ta contamina den cierto forma ora nan haci pafo di nan barco limpi, ta kibra nos coralnan y hasta ta un menasa pa loke ta trata nos beachnan.

"Banda di e control severo cu ta bay tin, tarifanan a wordo fiha y e concepto di e Landbesluit ham a wordo entrega e siman aki na departamento huridico, esaki a wordo produci dor di e proyecto di Twinning cu nos tin cu Hulanda, e acuerdo di cooperacion cu a conduci tambe na e rapport macro pa loke ta actividadnan economico cu ta existi den nos awanan teritorial", Minister Oduber a duna di conoce.

Tambe el a bisa cu for di e Twinning Project cu Hulanda a logra pone diferente leynan riba mesa. Otro siman ta trata e Beloodsing Verordening den Parlamento di Aruba, cual ta un ley cu pa hopi aña no tabata existi, awor ta pone y reglamenta e aspecto aki pa loke ta nos awanan teritorial. Es decir, a busca formanan nobo, incentivonan, pero tambe entradanan pa Pais Aruba. A traves di e rapport cu a wordo entrega na Minister Oduber dor di Director di Directie Scheepvaart cu tin e titulo 'Maritieme Toekomst van Aruba', cual ta un estudio haci riba tur e potencial y oportunidadnan cu tin den nos awanan teritorial, por produci algun miyon pa Pais Aruba desde 1 di juni venidero. Dicho rapport ta duna entre 40 pa 50 recomendacionnan riba e diferente actividadnan pa cual por uza nos awanan teritorial na un miho forma pa genera entradanan pa nos pais. Nan ta bay den detaye riba aproximadamente 20 di nan, por ehempel exportacion di awa potabel, oportunidad pa yatenan grandi por wordo atrae na Aruba, mantencion y reparacion di barconan, entre otro.

Finalisando, Minister Otmar Oduber a duna di conoce cu entrante 1 di juni 2014 tur e barconan cu tabata para den nos awanan teritorial gratuitamente, awor nan lo mester paga un tarifa, contribuyendo asina na nos economia.

Segun sra. Gracita Arrindell:

Ereunion Tripartite mester ta beneficioso pa tur cuidadano di e 3 islanan

E Presidente di Parlamento di St. Maarten sra. Gracita Arrindell ta sumamente satisfecho cu e reunion Tripartiet entre e islanan, Aruba, Corsou y St. Maarten. Sra. Arridell tambe a trece dilanti cu conhuntamente a yega na palabracionnan ariba 12 punto di importancia pa tur 3 isla.

Un punto cu mescos cu na comienso sra. Arrindell a trece dilanti ta e registro di testament na Corsou. E punto aki a keda discuti y ta spera cu pronto lo por haya solucionnan adecua pa esaki.

Tambe sra. Arrindell ta satisfecho cu e negociacionnan riba tereno economico cu a keda atende na interes tur 3 isla. Y e tipo reunionnan aki netamente ta importante pa duna cooperacion na otro y pa uza experticio cu e otro isla por brinda.

Como miembro di Parlamento, sra. Arrindell ta bisa cu e puntonan di acuerdo lo mester ta beneficioso pa tur ciudadano cu nan ta representa.



Prome Minister Mike Eman y Minister Sevinger a constata cu:

Renobacion Willem de Zwijger plein ta avansando satisfactoriamente







Trabounan di renobacion y ampliacion di Willem de Zwiger Plein ta bayendo sin ningun contratiempo y, si sigui asina, ta keda cla pa mita di aña manera a keda programa y presupuesta. Esey ta e conclusion cu Prome Minister Mike Eman y Minister di Infrastructura Benny Sevinger a saca despues di a bay na e luga mes y combersa cu tur esnan envolvi. Gabinete Mike Eman II ta contento cu pronto comunidad ta bay conta cu otro espacio publico recobra y cu ta uni na henter e embeyecemento di centro di ciudad.

E mandatarionan a bishita e plaza situa dilanti di e tambe recientemente renoba edificio di Corte caminda a topa cu arkitecto, Monumentenbureau y contratista. For di nan a haya un splicacion amplio di tur aspecto di e obra manera ta diseño, construccion y landscaping, pero tambe e re-ubicacion di e obelisk cu ta e figura principal di e plaza y instalacion di obra 'Dama Husticia.' E ultimo aki ta un pieza cu a keda otorga pa wordo realisa na e artista Arubiano Ciro Abath.

Tanto Minister President Eman como Minister Sevinger tabatin hopi pregunta, pero na final ta satisfecho di e manera con e trabounan ta canando den e proyecto aki. Ambos ta di opinion cu rehabilitacion di e espacio publico aki cu a keda lubida den tempo, ta bay aporta considerablemente na e atractivo di Oranjestad como destinacion.

Mas importante ainda ta cu ta brinda e comunidad den e bisindario un luga publico bunita y agradabel caminda ciudadanonan por bin hunto y comparti. Esaki na su luga, ta fomenta cohesion social cu ta un meta di importancia halto pa Gabinete Mike Eman II.

Den e diseño a percura pa matanan cu sombra y bakinan cu tin dobel funcion como banki y asina tin hopi luga pa sinta. Anochi ta haci uzo sabi di iluminacion cu ta sali for di e vloer mes pa no solamente resalta e puntonan focal principal di e plaza, pero tambe brindando un ambiente sigur.

E proyecto ta programa pa wordo concreta den luna di juni proximo y no tin ningun motibo te aworaki pa pensa cu esey lo cambia. Yvonne Webb y Daphne Every di Monumentenbureau, hunto cu InfraTeam y contratista Bohama Aruba N.V. ta trahando di manera estrecho y positivo. A keda confirma, cu un bes Willem de Zwiger plein keda cla lo ofrece na un y tur un area masha acogedor tanto den dia como tambe anochi.

Rene Herde:

Algun puntonan cu a keda trata durante reunionnan Tripartiet ta e rapport Unicef y tambe registro di testament



Despues di 3 dia di reunion entre e islanan Aruba, Corsou y St. Maarten sr. Rene Herde, miembro di parlamento di Aruba y presidente di e comision di Asuntonan di Reino y Asuntonan di Exterior a duna un resumen di algun acuerdonan cu a keda firma.

Primeramente a menciona e rapport di Unicef. Ta importante pa nos sistema di enseñansa funciona miho. Y pa e funciona miho e condicionnan social economico den cual nos muchanan ta lanta tambe mester ta bon. Ta nifica cu e recomendacionnan den e rapport di Unicef, caminda ta mustra riba e puntonan cu mester di atencion y ta duna guia pa mehoracion.

Den e sentido aki a acepta e resolucion cu ta bisa ban fortifica e posicion di e muchanan, ban proteha nan derechonan di mucha y tambe fortifica e famianan den cua e muchanan ta lanta. Esakinan ta tres accento cu a keda delibera y cu a bisa cu nan mester haya atencion. Recomendacion ta pa cada parlamento bay bek den su propio seno y papia cu su propio pais y Gobierno pa ehecuta e recomendacionnan di e rapport di Unicef y despues bini bek den contexto di pais y di Reino wak con leu nos ta kico mas falta y con nos por yuda otro pa haci e condicionnan bou cua nos muchanan ta lanta miho

Otro acuerdo cu e parlamentonan di Aruba, Corsou y Sint Maarten a yega na dje ta un solucion pa e tardansa cu tin den ehecucion di testamentnan. Awor aki ainda tur testament cu wordo aproba na un di e paisnan Aruba, Corsou of Sint Maarten, ta wordo registra oficialmente na un punto central. E Registro Central di Testament ta situa na Corsou. Ultimo aña a surgi tardansa den ehecucion di testamentnan, pasobra e Registro Central tin cu check si e testament ta corectamente registra, si e datonan ta corecto y e tin cu duna e informacion aki na notarionan pa nan por ehecuta un testament. E tardansa aki a surgi pa falta di personal na e registro central aki. Specialmente notarionan cu tin cu ehecuta testamentnan a sinti e tardansa aki.

E solucion cu e parlamentarionan a yega na dje den e diananaki ta pa laga parlamento di Corsou pidi e minister di finansa di Corsou pa pone personal disponibel pa atende asuntonan di e Registro Central di Testamentonan. Pa e solucion a largo plaso a acorda cu e tres ministernan di finansa lo mester reuni pa dicidi si ta tene un registro central pa e tres paisnan of ta descentralisa esaki. Tambe lo mester dicidi ken lo keda encarga cu e registro aki ora dicidi di tene central of pa decentralis'e. Un posibilidad ta pa encarga Corte Comun di Aruba, Corsou, St. Maarten y BES cu esaki. En todo caso ta spera cu a corto plaso e tardansa den ehecucion di testamentnan lo pertenece na pasado.

Compania di pool tabata uza mondi como dump

Mientras tanto a cuminsa haci limpiesa

UN team di City Inspector a presenta na Bubali caminda un compania di pool ta uzando e mondi como un dump pa nan tira nan sushinan afo e.o plywood, saco, boter di acido, restonan di construccion di pool. Sr. Leo Gomes di City Inspector a confirma e noticia aki cu ta un compania cu ta haci construccion riba pool y por a tuma nota cu parti patras unda e mondi ta nan ta tirando tur e desperdicionan afo.

Sr. Leo Gomes a bisa cu mas o menos 1 luna pasa ya caba a hala atencion di e compania aki y cu nan a priminti di lo haci algo cu e sushinan. Na momento cu a bay controla si enberdad nan a cumpli cu nan promesa a bin constata cu mas sushi e keda tira. Net e momento ey a constata un trahado ta tirando sushi.

City Inspector a papia cu e doño y esaki a promente cu dentro di 24 ora lo laga elimina tur e sushi.

Sr. Gomes a bisa cu lo duna e compania espacio pa haci e limpiesa aki. Si acaso despues di e periodo rekeri bolbe constata cu e limpiesa no a wordo haci lo mester traha un multa pa e compania aki.



Sr. Gomes a expresa su malcontento cu e compania aki cu ta susha y contamina nos medio ambiente y ta haci como sifuera ta algo normal. Anto esaki di ningun manera por wordo tolera. Den e sushinan tin tambe boter di acido cu por lora bay den e rooi cu ta cerca di un mondi patras di e establecimento. Mester preveni esaki. Aki por haya mucha chikito ta bay hunga caminda esaki por ta un peliger pa nan.

City Inspector ta keda activo y ta hayando hopi keho y ta purba pa yuda tur hende mas lihe posibel sigur.

Despues cu e doño di e compania di pool a priminti cu e lo laga kita tur sushi a constata cu limpiesa ta tumando luga manera e fotonan ta mustra.

Foto cortesia Masnoticia.

Xpresa bo mes

MEP ta Pro Malcriansa

KI dia a tende cu hende drechi ta causa problema? Esey ta e prome di tanto pregunta cu ta bin na mente di varios conciudadano honra cu a tuma nota di e articulo baho di partido MEP unda nan ta sali na defensa di malcriansa, criminalidad, soberbia y ignorancia. Cu e pregunta dirigi na Sr. Arthur Dowers pakico e no a haci nada cu enseñansa, ta demostra cu ainda partido MEP no a analisa e pakico di nan caida den voto na 2005, nan derota di eleccion 2009 y mucho menos e sota di 2013. Si Sra. Marisol Lopez- Tromp no a haci nada cu enseñansa pakico a lag'e cu e cartera despues di eleccion 2005?Pakico no a expuls'e for di e momento ey for di partido?Te con leu cu tur hende sa mientras tio tabata di paranda ta suta wiri cu alegria, arma di candela tabata wordo parti bou su hendenan. Den su auto tiro a cay y for di un telefon di oficina di un minister, menasa di morto a wordo expresa. Un ministro a laga sa cu: "Mi tin cu duna mi yiu trabao pa e no bira criminal", minister toughguy knock-out na aeropuerto, fiesta entre Mo Chimi y tanti DINA y asina nos por sigui cu mas ehempel con partido MEP a promove malcriansa bao nan gobernacion. Awe nan ta bin kere cu minister Dowers tin cu apoya malcriansa cu Mep mes cu masha diligencia, a inculca den pueblo, cu silencio.Cu e defensa di MEP na malcriansa ta demostra cu nan ta para tras di e malcriansa di e senora cu a insulta y pidi pa boycotia un artista hoben local, nan ta para tras di e ofensa cu pa basta tempo ta sali for nan seno contra un pober anciano kende nan ta yama pa "E bina di Eagle".

Nan ta para tras y asta ta promove e delito di hit and run di tres di nan Parlamentarionan. Warda Nos Costa hamas a wordo desmantela, alcontrario ela wordo fortifica ora a saca personanan hopi yega na partido MEP afo cu antecedentenan penal. Algo cu Partido Mep ta haya masha normal. Sigur ora cu wak kende tabata nan number 28 deneleccion pasa y ni di papia mes di e amistadnan dudoso di enumber 29 aki. Ki ora cu tio grita cu Dowers a kita radar, tin un papel cu firma di tio riba dje ta scop su atras pa record'e ta kende a laga kita e radarnan. Te cu e dia di awe no ta Dowers so, pero full e cadena di husticia, ta preocupa pa e armanan pisa cu a desparece for di Warda Nos Costa. Di cual tin indicashon fuerte ta mustra cu ta un mucha di centro di partido MEP tabata e Herodini di e acto aki. Por ultimo Dowers ta drumi tur anochi trankilna su cas manera un bon tata di famia, cu su cabes riba e mihor cusinchi cu por existi, esta consenshi.

Nomber di persona ta conoci na redaccion

Aruba y Wit Gele Kruis a perde un gran persona den nomber di Sr. Luis Vingal



Señor Luis Vingal a traha pa 35 aña como tesorero den nos directiva di nos fundacion. Un trabao cu el a haci cu dedicacion, hopi amor pa Aruba. Un homber cu hopi respet, humilde y cu un vision pa nos fundacion.

Sr. Luis tabata un persona cu nunca tabata broma di su logronan, pero semper tabata t'ey tur momento. Den tur trabao e ta cla pa yuda, duna su aporte y tambe e ta yena di inteligencia y sabiduria pa por a guia e fundacion ariba e bon caminda pa na unda cu nos ta awe, como un Wit Gele Kruis grandi pa nos comunidad.

Su motivacion pa mira un Wit Gele Kruis den un prosperidad y calidad tabata su mision, y esey



Luis a logra tambe. Un stimacion pa e personal di Wit Gele Kruis tabata un aprecio pe, con e tabata mira e enfermeranan ta traha cu hopi amor y dedicacion pa e fundacion y e comunidad di Aruba. Sr. Luis tabata hopi orguyoso di papia di e fundacion di Wit Gele Kruis. Aunke Sr. Luis tabata sufriendo di kebrante di salud, asina mes te na ultimo ainda e tabata cumpli cu su trabao como tesorero. Den su bida e tabata forma parti den diferente directiva aki na Aruba, pero semper Wit Gele Kruis a keda den su curason. Un persona cu a wordo condecora den" Ridder van Oranje" pa su trabaonan cu e la haci pa su comunidad. Semper su señora y yiunan a para banda di dje pa e por a cumpli cu su bon trabao pa e comunidad di Aruba.

E trabao cu el a haci 35 aña pa nos fundacion tabata boluntario, pero el a haci cu hopi amor, dedicacion y respet. Den nomber di directiva y personal di Wit Gele Kruis, sr. Luis nos ta bisa bo: "DANKI", Luis drumi dushi den brasa di Señor.

Presidente di Parlamento di Aruba, Drs. Marisol Lopez Trom:

Parlamento di Aruba, Corsou y St. Maarten a reanuda cooperacion



Diaranson atardi a finalisa e encuentro "Tripartiete Overleg Aruba, Curacao en Sint Maarten".

Presidente di Parlamento di Aruba sra. Marisol Lopes Tromp a splica con e reunionnan bay y e tambe e acuerdonan cu a keda firma.

E Parlamento di e tres islanan a reanuda un cooperacion cu tabata un deseo di cada uno.

E 3 dianan tras di lomba tabata hopi fructifero, caminda cu a reuni riba topiconan cu a wordo bon prepara prome cu e reunionnan a tuma luga dor di e diferente delegacionnan di e diferente fraccionnan.

Sra. Lopez Tromp a expresa su gratitud y satisfaccion pa e participacion di cada un di e miembronan pa nan input cu e meta pa firma acuerdonan cu lo keda ehecuta door di e despectivo Gobiernonan y tambe cu tareanan pa e despectivo Parlamentonan.

Parlamentario Chris Romero:

Corta den enseñansa no ta un opcion

NOS por a tuma cu ultimo dianan bastante ta e personanan den nos comunidad cu a comenta y expresa nan preocupacion tocante e posibel reduccion den e presupuesto di enseñansa 2014.

Nos kier pone enfasis riba e hecho cu cortando den e presupuesto bo ta limitando y minando e calidad y fondonan pa busca material. Manera ta conoci caba awendia ainda maestronan ta rabia pe hecho cu nan a bay atras y keto bay parlamentarionan sosteniendo gobierno kier nenga esaki. Esaki ya caba ta un negligencia riba su mes, awor imagina un posibel reduccion den e presupuesto di enseñansa kico esaki lo trece cune.

Hopi biaha ta tende politiconan ta papia over di inverti un porcentahe di nos GDP den enseñansa. Loke ta remarcabel ta cu mayoria biaha nan ta manipula cu cifranan. Nos fraccion ta di opinion y kier propone cu e fondonan di enseñansa mester ta un suma fiho y cu un margen cu extra placa por wordo aloca. Esaki kiermen cu lo no por kita for di e presupuesto di enseñansa, solamente aloca fondonan adicional. Cual riba su mes ta halsa nos sistema di educacion. No ta importa cuanto ta e porcentahe cu tin pensa di corta sino e hecho cu unabes bo pensa di haci esaki bo ta fout bezig. Corta den enseñansa no ta un opcion!

Den pasado nos a trece padilanti cu modernismo den enseñansa tambe ta contribui na baha gastonan di gobierno. Ehempel nan ta inverti den tablets cual lo reduci gastonan di buki. No tin claridad y tampoco nos no ta comprondе kico ta e plan di enseñansa di e gobierno actual. Locual si ta obvio cu enseñansa na Aruba ta wordo neglisha cual nos fraccion ta contra y pa e motibo aki nos ta trece e preocupacionnan aki dilanti.



Studiantenan di IPA a bishita Gabinete di Aruba

CUATER studiante di IPA a haci un bishita di cortesia na Gabinete di Minister Plenipotenciario di Aruba. Nan ta Minouska Toppenberg, Jerrilyn Arends, Monica Quintero y Luorenne Albertsz. E studiantenan ta actualmente cu stage na Hulanda. Nan a wordo ricibi den Sala Betico pa Minister Plenipotenciario Alfonso Boekhoudt, directora interino di Gabinete di Aruba Shandra John y hefe di departamento di enseñansa di Gabinete di Aruba Samuel Dumfries.

E studiantenan di IPA a core un stage di cuater siman. Esaki tabata na Marnix Academie, cu ta un academia pedagogico na Utrecht. Tambe nan a core stage na Missing Chapter Foundation, cu ta un fundacion cu a keda funda ariba iniciativa di Prinses Laurentien.



E tema di nan stage tabata durabilidad y con esaki ta keda implementa den enseñansa. E studiantenan mester cera conoci cu ideanan cu nan por hiba Aruba y incorpora esakinan den enseñansa na Aruba.

Minister Boekhoudt a bisa di ta contento pa tende cu nos studiantenan di IPA ta purba na busca conocemento den exterior. 'Mi ta spera cu durante di e cuater simannan aki boso a logra mira y haya hopi informacion valioso y cu boso hiba esakinan Aruba pa asina duna un contribucion positivo na nos enseñansa.'

E studiantenan a gradici minister Boekhoudt y staf di Gabinete di Aruba pa e bunita recepcion.

Unabes cu e cuater studiantenan regresa Aruba, nan lo tene un exposicion di nan stage na Hulanda pa e docentenan, studiantenan di IPA y publico en general.

Wega di Raspa y Gana a paga 3 mil florin na premio



E hungado Sonja K. a gana 3 mil Florin masha facil mes. Ta di e manera aki cu Lotto cu su wega di Raspa a conoce un di e ganado mas grandi di e wega "Money See Money Do". E ticket ganado a wordo cumpra na "Big Ten II" banda di Parke Arawa. Sonja a conta cu dia cu el a cumpra su ticket ganado di Raspa, tawatin 16 pida den e baki pa e wega ey y cu su casa a dicidi di cumpra tur y sinta raspa na cas. Eynan a bira conoci cu ta nan mes a gana un di e premionan mayor di Money See Money Do. Sonja K. recientemente a cumpli aña y su esposo a a regal'e henter e premio pa su hacimento di aña. Lotto, e loteria di Aruba, ta desea Sonja K. masha pabien cu su premio y pa e celebra hopi aña mas di bida, salud y suerte. Lotto ta informa cu Money See Money Do tin mas premio mayo pa parti, pues bo tambe sigui purba bo suerte cu Raspa Y Gana. Lotto, e loteria di Aruba tin ocho diferente wega; Catochi, Big 4, Zodiac, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega, Raspa y Gana y Wega di Number Korsou di Lotto. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta di e fundacion ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

Construccion di un drenahe pa awa di yobida y uno pa riool

Departamento di Obra Publico ta participa cu entrante diabierna 11 di april 2014 ta cuminsa cu e di dos fase di e proyecto pa construccion di un drenahe pa awa di yobida y un pa riool den e cayanan di Middenweg - Waterweg - Kruisweg y Hendrikstraat. E di dos fase ta e caminda di Waterweg for di crusada T di John G. Emanstraat te na e crusada di Waterweg/ Middenweg. Pa e motibo aki lo tin cu bay cera e caminda menciona. En conexion cu e trabounan aki Departamento di Obra Publico ta haci un peticion na tur usuario di e caminda aki pa tene cuenta cu e ceramento di caminda y e cambionan di trafico. Lo cera e camindanan menciona pa tur trafico den ambos direccion . Lo indica esaki pa medio di borchi y heki di trafico. E trabounan di e segundo fase lo tin un duracion di dies dia di trabou. DOW ta pidi comprension y cooperacion pa e trabaonan cu mester tuma luga y ta pidi disculpa pa cualkier inconveniencia cu por surgi.

Prome workshop di Green Education Symposium III un exito



Dialuna ultimo Bibliotheca Nacional Aruba, Departamento di Agricultura, Cria y Pesca hunto cu Bureau Inovatie a duna inicio na e di tercer Green Education Symposium, e aña aki hibando e topico "Sustenibilidad di produccion di cuminda".

Durante e siman di 7 pa 11 di april alumno di scolnan selecta lo tuma parti na e grandioso simposio aki asina hayando informacion valioso riba diferente topiconan cu tin di haber cu sustenibilidad di produccion di cuminda y Agricultura.

Pa cu Green Education Symposium III alumno y maestronan a haya e oportunidad special pa tuma parti na diferente workshop presenta dor di diferente profesionalnan den e mundo di Agricultura local y internacional.

Riba e prome dia di e GES III workshops un grupo grandi di alumno y maestro tabata presente na Bibliotheca Nacional Aruba unda cu hunto cu Sr. Fredrick Stoss, Sr. Geert Kooistra y Sra. Petra Maas a presenta riba e topico di "Carbon Food Footprint" cual tema ta enfoca riba conscientisacion cu e impacto cu cuminda tin pa cu mundo completo.

Cu e workshop aki Sr. Geert Kooistra y Sra. Petra Maas lo colecta potret y dato cual lo wordo uza pa crea un buki cu lo recapitula e GES III, mescos cu a wordo haci durante GES II na aña 2013. Por a tuma nota di e entusiasmo y interes cu e alumnonan a demostra na e prome workshop di GES III unda cu den grupo a dialoga, intercambia ideanan y hasta crea un wega dibertido cu lo aporta na conscientisacion di "Carbon Food Footprint".

Haci tur bo soñonan realidad cu Lotto, E loteria di Aruba!

Cumpra Mega Plus y bira e ganador di e jackpot

Miyonario di Afl. 1.150.000,-



Lotto, e loteria di Aruba atrobe tin un jackpot bastante bunita awe. Mini Mega a bira Afl. 825.000 y cu 2 florin extra bo por bira e ganado di Mega Plus cual a yega na e suma miyonario di Afl. 1.150.000 florin.

Kico bo mester haci pa gana? Djis tira bo liña na awa y asina bo lo tin chens di bira e feliz ganado di e jackpot miyonario aki di awenochi.

Hunga Mini Mega ta facil: scoge 4 number entre 1 y 30, añadi e Mega Ball, cual ta un number entre 1 y 15. E ticket di Mini Mega ta costa 5 florin so y cu 2 florin extra bo por haci bo ticket un Mega Plus.

Hunga bo numbernan vast, numbernan loco, e numbernan cu bo a soña cune, un combinacion di bo fecha di nacimento, e numbernan cu bo a imagina y cu cual bo lo por haci tur bo soñonan bira un realidad, sea ta pa bay viaha, cumpra, construi of remodela bo cas, cumpra bo auto, pa estudio, of cualkier otro deseo cu bo por tin.

Lotto ta desea tur cliente hopi suerte cu e sorteo grandi di awe nochi. Ta pesey ta encurasha Aruba completo pa tira e liña na awa ya cu abo mes lo por bira e persona afortuna cu lo bay cu Afl. 825 mil florin di Mini Mega of cu Afl. 1.150.000 Florin cu Mega Plus.

Lotto, e loteria di Aruba tin ocho diferente wega; Catochi, Big 4, Zodiac, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega, Raspa y Gana y Wega di Number Korsou di Lotto. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta di e fundacion ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

SO-3 di MAVO a cuminsa exito na tur alumno di MAVO-4

Diahuebs 10 di april ta cuminsa e periodo di SO-3 pa tur MAVO na Aruba. Tur alumno di MAVO-4 ta yen di stress pa logra traha nan SO-nan bon y asina score e maximo posibel. Corda bon: Pa logra exito, mester haci sacrificio!

Colegio San Nicolas ta desea tur e hobennan di MAVO-4 riba Aruba e sabiduria pa nan prepara nan mes bon. Sea sigur di loke bo kier logra y duna un tiki extra den e dianan aki pa asina bo yega scol sigur di bo mes y bon prepara pa traha bo SO-nan. Na mes momento Colegio San Nicolas ta pidi tur mayor di e hobennan aki pa duna e alumnonan di MAVO-4 e espacio y oportunidad pa nan por siña y practica pa SO-3. EXITO na tur alumno di MAVO-4 cu nan SO-3.

Bo por, traha p'e y bo lo logra!

Mario Tromp di Colegio San Antonio:

Reunionnan cu Minister di enseñansa tabata hopi fructifero

Recientemente a tuma luga algun reunion entre Colegio San Antonio y Minister di Enseñansa, Michelle Hooyboer-Winklaar, den cual a discuti diferente topico manera renobacion di e scol y contenido di enseñansa en general. Cabesante di Colegio San Antonio a expresa cu e reunionnan aki tabata hopi fructifero. E mandatario a sinta na mesa prome cu e team di docente pa atende nan preocupacionnan y contesta preguntanan, pero tambe pa scucha nan comentario, sugerencia y ideanan nobo.

Despues di esaki Minister Hooyboer-Winklaar a reuni cu e cabesante den oficina, unda cu a elabora tocante aspectonan di enseñansa en general y mas specificamente di plannan pa Colegio San Antonio. Tambe, naturalmente, a atende e preocupacionnan pa cu e circunstancianan di e scol cu awendia ta situa riba tereno di Centro di Bario Dakota; e ubicacion alternativo aki a bin cu diferente reto pa cual solucionnan of a wordo haya caba of ta den proceso di solucion.



"Mi a haya un bon impresion di loke cu ta e pensamento di Minister, e forma cu nos por a hiba e combersacionnan ta mustra cu pronto nos ta bek den nos edificio nobo na Santa Cruz. Y, mi ta kere tambe cu nos por soluciona na caminda e asuntonan cu ta pendiente ainda," Mario Tromp a conclui bisando.

Reunion pa ex-militarnan y ex-trahadonan civil di "defensie" na Aruba

Ex-militarnan y ex-trahadornan di "DEFENSIE" na ARUBA cu ta miembro ta ser invita pa e reunion general anual. E invitacion aki ta conta tambe pa esunnan cu no ta miembro y kier bira miembro di CAMARADA-Aruba.

Durante di e reunion general anual (ALV) aki tur miembro ta haya informacion tocante e maneho di e organisacion durante 2013. Tambe lo duna informacion tocante e programa pa 2014. Alabes lo eligi e directiva pa 2014. Otro topiconan importante tambe lo ser trata.

E ALV (Algemene Leden Vergadering) aki ta tuma luga diadomingo 13 di april venidero, di 10'or di mainta pa 12'or di merdia. E lo tuma luga na ex-Connie Francis, cu ta situa patras di Kentucky (KFC) na Santa Cruz. Miembronan cu a postula nan mes pa e directiva pa 2014 ta señores Jacobo (Coby) Henriquez, Orlando A. Quandt, Alwin W. Laclé, Juan (Taly) N. Maduro y Armando J. Maduro. Miembronan interesa por repasa e documentonan concerni prome cu e reunion (9:00 – 10:00 am).



Relaciona cu e actividad aki directiva di Camarada-Aruba ta haci un yamada na tur su miembronan pa acudi masalmente na esaki. Asina nan tambe ta participa na tuma e decisionnan importante pa e organisacion. Directiva ta conta riba presencia y cooperacion grandi. Pa mas informacion por acudi na e website www.camaradaaruba.com.

Lo muda Arco Iris School temporalmente pa caba cu edificio nobo

Docentenan contento cu nan ta forma parti di e plannan





Pa mas di un aña caba a muda Arco Iris School den forma temporal pa Dakota Shopping Paradise, debi na estado cu e scol ta aden. Pero, eynan tampoco ta adecua pa por tin un scol pa cual e situacion ta dificil y no placentero. Minister Michelle Hooyboer-Winklaar a reuni cu e Departamento di Scolnan Publico, cu InfraTeam, Cabesante di e scol y tambe cu algun docente di e scol.

Durante e reunion e mandatario a repasa e retonan cu e scol ta aden pa duna les bou di e circunstancianan actual, pero tambe a evalua e opcionnan cu tin. Eynan durante e reunion, hunto cu tur esunnan envolvi, a acorda cu lo muda Arco Iris School temporalmente pa nan edificio bieu. Ta calcula cu e trabounan di renobacion riba e edificio bieu lo keda cla pa nan muda bay eyden na luna di october proximo.

Tur es tempo, Minister Michelle Hooyboer-Winklaar lo sigui reuni cu InfraTeam y tur otro envolvi pa por keda cla cu e plannan pa e edificio nobo. A presenta e plannan y e mapanan di e edificio na e personal y tur a keda masha contento cu locual nan a mira. E docentenan a mustra masha entusiasmo y a bisa di a sali cu un alegria y ta hopi satisfecho y contento cu e noticia cu Minister a duna nan durante e reunion.

Otro siman lo bolbe reuni pa sigura cu loke e plannan pa cu renobacion di e edificio bieu di Arco Iris School ta conta cu sosten y apoyo di e cabesante y su docentenan, cu ta esunnan cu lo mester bay traha eyden durante e temporada cu lo construi e scol nobo. E team di Arco Iris School a aprecia masha hopi cu a involucra nan den tur e plannan di nan scol y ta aprecia esaki ya cu nan ta esunnan cu sa kico tur ta sosode na e scol a base diario.



Jackson Martinez:
"Pekerman ta responsabel di nos exito"

"SPAÑA y Alemania, ta hopi duro. Y Italia, Portugal tambe, y e hecho di hunga repechaje por a motiva e hungador mas", el a añadi. E hungador colombiano di Porto, Jackson Martinez, a duna un entrevista na FIFA. com di cual ta analisa e papel di su seleccion den siguiente Mundial di Brasil. Ademas, a duna nomber di su favorito nan y analisa e lesion y recuperacion di Radamel Falcao. Falcao: "Mi a papia varios biaha cun'e. Despues di su lesion mi ta wak'e hopi bon, hopi fuerte y cu hopi gana di recupera. E berdad ta cu ta hasiendo un recuperacion impresionante. Mi ta kere cu e lo tey den Mundial".

Papel di Colombia den Mundial: "No mester obsesiona cu pensa na yega final, mester gana e prome wega, cu ta fundamental, y bay poco poco. Despues di tanto trabou, mester purba laga e pais den e mas halto". Fase di grupo contra Grecia, Costa di Marfil y Japon: "Mi ta kere cu e ta balansa. Costa di Marfil tin hungadornan hopi experimenta. Japon semper ta den Mundial y ta core hopi. Grecia ta hopi fuerte tacticamente. Nos no sa t'e unda nos ta bay yega, pero nos sa si unda nos kier yega". Favorito pa e titulo: "Spaña y Alemania, ta hopi potente. Y Italia, cu semper ta yega den e torneo nan aki cu un gran nivel. Portugal tambe, y e hecho di hunga repechaje por motiva mas e hungadornan". Brasil?

"Mi a lubida y mi ta kere cu e principal favorito pa e titulo. Tin hungadornan espectacular". E convocatorio di Fredy Montero: "Prome tabata hunga na Merca y esey ta hasi dificil pa e bay cu e seleccion, aunke talento tin t'e dimas. Y esun cu ta dicidi ta Pekerman, cu ta e gran responsabel di nos exito. Ya tin experiencia den Mundial y nos ta confia den dje 100%".

Copa hubenil Gobernador Felipe B. Tromp

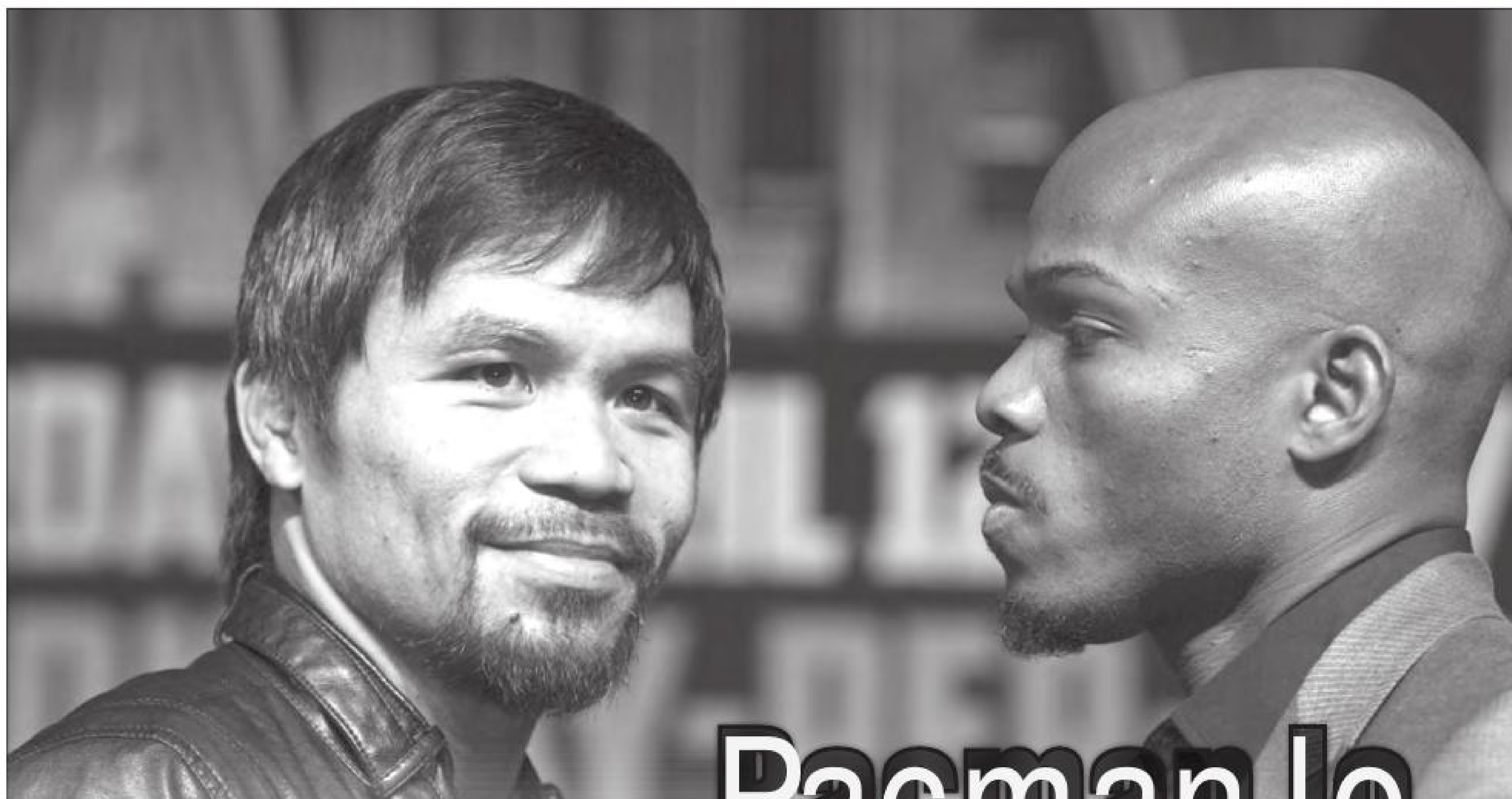
ARUBA ta conoci pa un gran cantidad di trabou boluntario dedica specialmente na formacion di hobennan. Lidernan ta traha incansablemente pa yuda e muchanan desaroyo un of mas talento sea riba tereno di deporte, cultura, tereno social educativo etc.

Anualmente ta reconoce e talento di un hoben of un grupo di hoben cu destaca bou guia di su lidernan. E edad di e hoben(nan) por ta varia entre 6 pa 18 aña.

Cu destaca nos no ta referi solamente na logronan manera premio etc., pero tambe trabou boluntario den comunidad durante henter aña.

Asina por menciona e ganadonan di 2013 cu tabata e hobennan di Arubaanse Padvindsters Gilde pa nan dedicacion na nan propio formacion y tambe trabou den comunidad asistiendo entre otro hende grandi etc. Te cu diabierna 11 di april por entrega nominadonan pa e premio dedica na e prome Gobernador di Aruba, esta Felipe B. Tromp den feliz memoria. Por entrega e nominacionnan cerca señora Nilda Koolman na L.G. Smith Boulevard 26 of yama pa mas informacion na telefon 582-5774.

Ban reconoce nos talentonan hubenil y entrega nominacion pa asina nan por bin na remarca pa gana e Copa Hubenil Gobernador Felipe B. Tromp 2014.



Pacman lo ricibi menos e biaha aki

MANNY Pacquiao lo ricibi un cheque mas chikito cu e prome pelea cu tabata tin cu Timothy Bradley Jr. dos aña pasa y Bradley a logra un aumento generoso. Pero Pacquiao, t'e ainda ta bay gana hopi mas cu su rival. E entrada oficial pa su revancha diasabra anochi den MGM Grand ta di 6 miyon cada uno, di acuerdo cu e contract presenta pa e Comision Atletico di Nevada. Sin embargo, promotor di Top Rank, Bob Arum, a bisa diaranson cu Pacquiao tin garantisa un minimo di 20 miyon dollar, cual gran parti lo wordo ricibi despues cu e ricibi e cheque di 6 miyon dollar e anochi di pelea. Ambos boxeador, segun Arum, tambe lo gana otro placa, dependiendo di con bon e benta di PPV bay y Arum ta kere cu e lo pasa un miyon di compra. E prome pelea a genera 890 mil compra y mas di 50 miyon dollar den ingreso. E garantia di Pacquiao pa e prome pelea cu Bradley tabata di 26 miyon dollar. Bradley, cu lo gana un record diasabra, a gana 5 miyon pa e pelea dos aña pasa.

J o h n s o n
notary services

AUCTION

ex. 3:268 Civil Code of Aruba?

THURSDAY MAY 15, 2014

On Thursday May 15, 2014, at 11 AM, at the Conference Room of the Chamber of Commerce of Aruba, Irausquin Boulevard 10, Aruba, will be auctioned in public: Two parcels of property land, situated at Weg Rooi Hundo, locally known as

JAN RIDDERSTAP RESIDENCE

Jan Ridderstap Residence consist of:

I. a parcel of full ownership land 185 m2 in size, situated at Rooi Hundo in Aruba, as described in a cadastral measure document # 124 d.d. June 20, 1986, and
II. a parcel of full ownership land in size ca. 43.423 m2 situated at Rooi Hundo in Aruba, as described in a cadastral measure document # 42 d.d. March 29, 1956, originally in size 44.900 m2(formerly known as "Badman's Field).
Starting bid: Afl. 900.000,--





Auction notary: mr. T.R. Johnson
The auction is subject to the general conditions for foreclosure auctions and special auction conditions which will be determined by acting civil law notary T.R. Johnson. These auction conditions are available for inspection at the office of the aforementioned acting civil law notary situated at Italiestraat 50 units 10 & 10-A, Aruba.

THURSDAY MAY 15, 2014

On Thursday May 15, 2014, at 11 AM, at the Conference Room of the Chamber of Commerce of Aruba, Irausquin Boulevard 10, Aruba, will be auctioned in public:
A residential house locally known as

SALINJA CERCA 45-A

standing on a parcel of public land plot, 693 m2 in size, situated at SalinjaCercain Aruba, locally recorded as Second Division Section C number 1133. The lease rights will expire on April 3, 2047.
Starting bid: Afl. 230.000,--



Auction notary: mr. T.R. Johnson
The auction is subject to the general conditions for foreclosure auctions and special auction conditions which will be determined by acting civil law notary T.R. Johnson. These auction conditions are available for inspection at the office of the aforementioned acting civil law notary
situated at Italiestraat 50 units 10 & 10-A, Aruba.
A private written bid can be submitted at said office until April 30, 2014, 5 PM.
The auction may be stopped or postponed at any time.
JOHNSON NOTARY SERVICES
c/o mr. Berry Weijers or mrs Chamila TrompItaliestraat 50 - Units 10 & 10-A
tel.# 280 9950 – fax # 280 9949
email: bweijers@johnsonnotary.com - ctromp@johnsonnotary.com
For more information withregardtothis property interestedpartiescanalso contact:

CENTURY 21 – BEST & SOLID REAL ESTATE
Mr. Rene van der Spaan
Palm Beach 4-G
Aruba
Tel: (297) 586-4242

Aruba Bank Lady Tigers ta mantene nan invicto derotando Cheetah 9-3

CAMPEONATO Femenino HEINEKEN dedica na baluarte Irena Balija a continua diadomingo ultimo riba veldnan nobo na Pos Chikito. Den un arena basta bon bishita pa fanaticada Aruba Bank Lady Tigers ta keda impresiona mustrando pakico nan tabata e ultimo campeon na 2012 y pues te ainda ta campeon. Cheetah sinembargo un ekipo nobo cu a cuminsa e aña aki ta dunando bon bataya brindando publico bunita softball. Hopi hungado jong cu speed cu hopi futuro. Rudlyn Ras sinembargo ta luci riba monticulo y ta pone su di 3 victoria riba su nomber. Marietjie Kock ta resulta pitcher perdedo ricibiendo relevo di Rachelle Henriquez den di dos inning. Aruba Bank Lady Tigers 9 careda, 5 hit, 4 eror. Cheetah 3 careda, 5 hit, 1 eror. Miho batiadonan pa Aruba Bank Lady Tigers a resulta Jennifer Chirino 4-2, Nikkaela Jacobs 2-1, Riangela Flanegin y Carienne Brete di 3-1. Pa Cheetah a destaca na plato Milvienne Henriquez di 3-1 cual porcierto tabata un homerun den deep center cu a baña e centerfield pica bay extende unda speedy "Milli" a pasa un pasa te home cu un homerun inside the park. Rachelle Henriquez 3-1, Mariejtie Kock 1-1 y Keyla Geerman di 2-1. Campeonato ta continua diasabra awor 12 di April riba veldnan nobo na Pos Chikito cuminsando pa 6pm di atardi momento cu Cheetah como hometeam enfrenta Tanki Leendert Girls y pa 745pm Aruba Bank lo topa bishitantenan Jaguars. Diadomingo 13 di april Campeonato ta continua riba mesun veld pa 1130am Tanki Leendert Girls como hometeam lo enfrenta Aruba Bank y pa 1pm Cheetah ta topa Jaguars. Fanaticada di softball organisa Campeonato fastpitch femenino a toda makina. Yega tereno bin apoya Bo ekipo preferi. Softball a la carga!!

Fernando Llorente:

"Mas cu nunca, hunga cu e seleccion ta di berdad complica"

E delantero di Juventus, Fernando Llorente a indica cu "awo mas cu nunca, hunga cu e seleccion ta realmente complica" aunke ta confirma na logra un bon final di temporada cu su club y ta un di e hungadornan rekeri pa Vicente del Bosque pa hunga Mundial di Brasil. "Awo mas cu nunca, hunga cu e seleccion ta realmente complica, pero ningun di esnan cu tin opcion di bay ta perde e speransa di bay", Llorente a bisa. "Ta keda e parti mas importante di temporada y ta depende di con nos ta yega di aki pa final", el a agrega.

Cu presumiblemente lo ta den Mundial, unda e team nacional lo revalida e titulo di campeon, e delantero Diego Costa "un hungador cu ta den un forma increibel". "E ta hasiendo cosnan impensabel, na un nivel halto y hibando Atletico Madrid mas halto", el a duna di conoce riba e maximo goleador di Atletico Madrid. "E cosnan den Juventus ta bayendo hopi bon y solamente mi tin gana di traha duro den e parti final di temporada unda nos tin posibilidad di gana titulo", el a splica. Sinta na prome lugar den e clasificacion di Serie A, Juventus ta concentra su esfuerso na logra un titulo europeo despues di varios aña. "Lo ta grandi gana Europa League", e delantero a bisa.



Ilkay Gundogan lo perde Mundial di Brasil

E hungador di Borussia Dortmund y internacional aleman Ilkay Gundogan lo perde Mundial di Brasil debi na e lesion di lomba cu e tin desde augustus, segun su entrenador, Jurgen Klopp a comenta. "Lo no yega e tempo pa Ilkay recupera. E ta hopi duro p'e", Klopp a bisa, puntra pa e periodista riba e salud di e hungador di 23 aña. "Ta mihor y lo tur cos lo ta bon, pero mester tempo. Nos mester warda", e tecnico di Dortmund a bisa. Gundogan, cu e temporada aki solamente por participa den 3 wega oficial cu e team di Dortmund, a hunga pa ultimo biaha 14 di augustus den e wega cu su seleccion a enfrenta Paraguay y cu a finalisa cu e resultado di empate na 3. Ademas e lesion prolonga ta hasi dificil e futuro di e hoben hungador, cu ta den conversacion cu FC Barcelona y cu e directiva di e team aleman kier prolonga su contract, cu ta caba na 2015. E director administrativo di Borussia, Hans-Joachim Watzke, a urgi e mediocampista pa tuma un decision riba su futuro den e siguiente siman nan.




OUR NEW
Domino's™

Cristiano Ronaldo cu un lesion muscular



E portugues Cristiano Ronaldo ta sufri un lesion muscular na su pia banda robes, segun e parti medico publica pa Real Madrid. Esaki ta menciona cu den e test cu a hasi riba e internacional portugues a detecta dicho lesion, no ta papia di e tempo cu lo ta afo y solamente ta papia di pendiente di evolucion. Cristiano Ronaldo, cu den e ultimo siman nan tabata tin problema cu su pia banda robes, a hunga su ultimo wega den e ida di cuarto di final di Champions League contra Borussia Dortmund, e mester a wordo sustitui na falta di 10 minuut na ripara cu e problema tabata strob'e di sigui. E delantero madridista no a hunga na Anoeta e wega di Liga contra Real Sociedad y tampoco a participa den e buelta di cuarto di final na Dortmund. Ya e hungador ta den duda pa hunga e final di Copa del Rey contra Barcelona na Mestalla, cu ta lucha pa un titulo den wega y cu e semifinal di Champions League tambe den horizonte.

Josh Hamilton afo



TA parse cu Los Angeles Angels ta bou di un efecto di maldicion. Diaranson e franchise a duna di conoce cu Josh Hamilton lo ta afo entre 6-8 siman debi na lesion di ligament na su duim di man banda robes. E outfielder a sufri e lesion ora a bay di cabes na primera base durante di 7 inning cu Angels a perde contra Mariners diamars. Hamilton lo bishita Dr. Steven Shin awe pa determina si lo tin hasi un operacion segun e organisacion a duna di conoce den e comunicado. Hamilton a wordo nombra hungador di siman di Liga Americana hunto cu Chris Colabello di Twins, despues di un gran comienso di temporada. E pelotero tin un average di .444 cu 2 homerun y 7 RBI den 8 wega. Hamilton ta den su di dos temporada cu Angels despues di firma un contract di 5 temporada a cambio di 125 miyon dollar y apesar cu a perde solamente 11 wega den 2013, e outfielder no tabata den su mihor temporada manera tabata expect di dje. Pa reemplasa esaki, nan a pone riba e lista di lesionado pa 15 dia y yama e zurdo J.B. Shuck desde Triple-A.

Borussia Dortmund ta recupera Nuri Sahin pa 7 miyon euro

REAL Madrid a cumpr'e for di e club aleman na 2011 pa 10 miyon. Segun e presidente di Dortmund, Hans-Joachim Watzke. Borussia Dortmund a formalisa un contract cu e internacional turco Nuri Sahin, cu ta hunga ya den Borussia via prestamo di Real Madrid. Dortmund a paga 7 miyon euro pa e traspaso di e hungador.

E propio presidente di Dortmund, Hans-Joachim Watzke, a confirma e compra di e hungador, naci na Alemania aunke di origen turco. Sahin a hunga anteriormente den e club di Bundesliga, pero den 2011 tabata manda pa Real Madrid pa 10 miyon euro.

E hungador no a logra drenta den e wega di e team madridista, pa cual a sufri varios lesion y finalmente a bolbe bek na e club aleman via prestamo, pa un aña y mei cu opcion di compra.



Den volleyball y futbol pa Weganan Interinsular:

Aruba ta cla pa Boneiro y Corsou





E ultimo preparacionnan ta wordo haci di parti di IBiSA pa ricibi e hoben atletanan escolar di Boneiro y Corsou e fin di siman aki na Aruba. Delegacion di e respectivo paisnan ta yega diabierna den oranan di mainta y atardi. Tur competencia ta tuma luga den Compleho Deportivo Frans Figaroa na Noord.

E programa oficial ta cuminsa diabierna dia 11 di april 2014 pa 7'or di anochi cu desfile di e schoolnan representando nan pais den e 'Weganan Interinsular'. Prome cu e desfile, pa 5:30 di atardi tin e prome wega di volleyball entre e team di Aruba 1 y e team di Corsou riba cancha paden. Na mes momento pa 6'or di atardi riba veld pafo, e prome wega di futbol ta tuma luga entre Aruba 1 y Aruba 2. Volleyball team Aruba: Pa loke ta e representacion di Aruba den e deporte di volleyball, nos ta haya e school campeon di volleyball escolar di Enseñansa Avansa cu ta Colegio San Nicolaas, cu ta bira Aruba 1. E hobennan cu ta forma parti di e team ta: Iraida Dorothal, Julianne Dorothal, Jolaine Briesen, Shari Winterdaal, Leisha Curiel, Nakisha Winklaar, Janella Orman, Itaty de Cuba y Marieleen Thiel. Como coach Aruba 1 tin meneer Johnny Winterdaal y segundo coach Afraina Ammerlaan. Como pais organisador, Aruba ta participa cu su team sub-campeon tambe. Den e caso di volleyball esaki ta Colegio San Antonio, cu ta bira Aruba 2. E hobennan cu ta forma parti di e team ta: Cherelle Tromp, Victoria Croes, Micherlyn Flanegin, Naomi Wernet, Andrea Bravo, Estefany Leon, Pamela Flanegin, Shakira Ascanio, Chantal Villafane y Sharlene Croes. Mientras cu e coach ta juffrouw Eugemine Ignacio y segundo coach Ruthline Schwengle. Futbol team Aruba: Den futbol di Enseñansa Basico, e school campeon ta Pius X School y nan ta Aruba 1 den futbol. E hobennan cu ta forma parti di e team ta: Sally Alvarez, Shakira Geerman, Shaina Jean Louis, Daveny Rosa, Jasmin Bernier, Joella van der Linde, Jennely Vrolijk, Richanella Orman, Xanthe Piña, Shanilka Gomez y Vanscheska Gomez. Coachnan di e team ta juffrouw Richanella Richardson y juffrouw Jolanda Faro-Arp. E team sub-campeon den futbol ta Colegio Laura Wernet Paskel, pues nan ta Aruba 2 den futbol. E hobennan cu ta forma parti di e team ta: Maribel Vrolijk, Lucienne Morillo, Alisha Croeze, Juella Werleman, Roseneły Flanegin, Solaia Henriquez, Rendelaine Wernet, Shirlynne Maduro, Gerienne Morillo, Gearnice Hatma, Gislene Montsanto, Ranchell Mackintosh y Samira Geerman. Mientras cu e coachnan ta Diandra van der Voort y Eta Figaroa. IBiSA ta desea e hobennan hopi exito den nan weganan y cu nan por disfruta di e competencia y cera amistad nobo cu e hobennan di tanto Boneiro y Corsou. Alabes ta invita pueblo di Aruba pa bin apoya e teamnan di Aruba den nan encuentro y anima nan pa logra e titulo di campeon pa Aruba y nan school.





Capoeira, Jiu Jitsu y Judo den e “B-Fit “na Sport Centrum San Nicolas dia 12 di april









CAPOEIRA, Jiu Jitsu y Judo ta bin cu nan team completo pa duna nan miho show. E bishitante cu bin Sport Centrum SN diasabra atardi por pasa di un seccion pa otro y wak e diferente arte marcial. Riba e mesun dia aki ta bay tin tambe diferente demostracion manera e.o. di Ping Pong y nos grupo di Dama 50plus y Basketball cu ta entrena tur dia na e centrum. Esakinan ta tur e organisacion deportivo cu diariamente sa haci uzo di e facilidad na Sport Centrum S.N. Esnan cu ta interesa den un di e deportenan aki por inscribi nan mes of yiunan pa cuminsa practica e deporte. Durante di e Zumba lo haci un estilo di "DANCE BATTLE SHOW". Mientras pafo riba caminda ta start 5:30pm cu e Bike Tour di ± 7 km y Caminata di ± 3km pa despues sigui cu Zumba y Fit 4 Life (Crossfit Style). Pa mas informacion por yama S.C.S.N na 5848903.

SV Britannia Frisian Flag ta bira e prome ekipo clasifica pa play off semi final

Cu un total di 34 punto den 15 wega hunga.



DESPUES di a hunga un total di 15 wega pa locual ta campeonato A.V.B. 2013/14 e Puma nan ta clasifica como e prome ekipo cu un total di 34 punto. Despues cu SV Britannia a haci algun cambio den su ekipo y cu e base solido ta su propio hungadonan di su farm team e ekipo di Piedra Plat bou maneho di Jose Luis Duran, Jona lake, Ivo Laclè, Jorge Lumenier y Frank Velazquez a hiba un preparacion fisico intensivo bou encargo di e Cubano esta Felipe Lopez unda bo por wak e fruto nan pa locual ta e resultadonan ariba tereno. Pa locual e D.T. Jose Luis Duran kende ta un entrenador cu hopi experencia kende personalmente a hunga ariba e nivelnan mas halto na Sur America cu su ekipo FC Trujillanos ta e persona responsabel pa hiba SV Britannia un biaha mas na e titulo di campeon. Tambe como coach assistent Jona Lake cu tambe tin un trayectorio largo y cu hopi titulo ariba su nomber ta e horea y wowonan di e D.T.. Un persona di cas cu sigur ta haciendo un bon trabou ta Ivo Lacle kende ta coriendo stage den division Honor. Pa locual ta e equipo ariba su mes SV Britannia Pizza Hut tin como pertero; Kendrick Dania, Dolfi Benita y Adrian Arbey, den defense SV Britannia Vitamalt tin; Theric Ruiz, Rodymar Paesch, Luis Murillo, Derwin Donato, Pierre Estiverne, Carl Geerman, Dedo Lake, Ricardo Fuller y Camilo Jaimes. Den meido campo SV Britannia Bright Bakery tin; Niño Nuñez, Enzon Parra, Renier Paraez, Johnatan Ruiz, Margin Kock, Victor Garcia, Luis Estrada y Gino Petrocchi. Den delantero tin; Marlon Andra, Sebastian Montoya Cano, Sebatian Montoya Escobar, Taffie Koeli, Albert Francis y John Lugay. Den prome round di campeonato di A.V.B. e Pumanan a empata cu Riverplate 3-3, gana Nacional 2-1, gana Estrella 3-1, gana Dakota 1-0, gana Caiquetio 2-0, gana Bubali 3-1, gana Caravel 5-0, empata cu RCA 3-3, empata y La Fama 2-2. Den di dos round SV Britannia ta gana Riverplate 3-2, perde contra Nacional 1-0, gana Estrella 3-1, gana Dakota 2-0, gana Caiquetio 3-1 y ultimo empata cu Bubali 1-1 y cual resultado e hiba SV Britannia e clasifica como prome ekipo. E puma nan ainda falta 3 wega pa hunga cual ta contra di Caravel, RCA y La Fama.

E ekipo di Paradera awor lo sigui un preparacion intensivo den e recta final pa play off semi final pa despues busca e clasificacion pa play off final di A.V.B. 2013/14. E ekipo di SV Britannia a anota un total di 36 gol na fabor y a ricibi un total di 17 gol contra cu ta un averahe di 2.4 gol pa wega anota y averahe di 1.1 gol contra pa wega y un averahe di 2.27 punto pa wega hunga. E miho anotador di gol pa SV Britannia ta Marlon Andrea cu 8 gol, Seba Montoya Cano cu 6 gol, John Lugay cu 5, Albert Francis cu 4, Carl Geerman, Victor Garcia y Dedo Lake cada un cu 2 gol anota y Renier Paraez cu 1 gol. Un danki grandi ta bay na Frisian Flag cu ta e miho lechi na mundo, na Bright Bekery cu su miho pan na mundo, na Vitamalt cu ta e miho malta na mundo y Pizza Hut cu e pizza di mas dushi y miho na mundo pa nan cooperacion pa locual ta e ekipo hoofdklas di SV Britannia.





Bon reaccion so tur caminda

"Brilliance" birando masha popular na R.E. Yrausquin & Sons



DESPUES di apenas algun siman di su lansamento oficial, ya caba e reaccionnan ta masha positivo den comunidad pa cu e modelo nobo di auto, e marca "Brilliance" cu R.E. Yrausquin & Sons a trece pa e mercado di Aruba.

R.E. Yrausquin & Sons ta expande su portfolio di marcanan di auto pa un total di cuater diferente compania. R.E. Yrausquin & Sons pa algun decada caba ta ofreciendo e marcanan Ford, Lincoln y Mitsubishi na e mercado Arubiano y na esaki awo ta añadi Brilliance.

E diseñonan atractivo di e modelonan cu lo wordo ofreci na Aruba ta: e V5, un SUV compacto moderno y elegante; e H530, un sedan hopi luhoso; y e H230, un sedan compacto cu ta facil pa maneha. Algun modelo V5 a wordo bendi caba for di memey di aña pasa na Aruba y cu experiencia hopi positivo.

Brilliance Auto ta e fabrica cu pa algun aña caba ta trahando den 'Joint Venture' cu BMW algun modelo di BMW pa e mercado Chines. BMW tin exigencianan di calidad hopi halto y cu e 'know-how' aki Brilliance Auto ta fabrica otro marcanan tambe, entre otro e marcanan Brilliance y Jinbei. Adicional, e modelonan tin motor di Mitsubishi. Esakinan no solamente ta entre e motornan di mas confiabel na mundo, pero tambe pa cu e calidad di servicio pa loke ta e modelonan aki di Brilliance.

Tambe nobo pa e mercado di Aruba y traha pa e mesun fabrica aki, ta e Jinbei H2L minibus, cual tin un prijs hopi competitivo. E bus aki, cu capacidad pa 15 persona, tin un motor 2.5 Turbo Diesel, y ta hopi luhoso, tanto den e area di chauffeur como unda e pasaheronan ta sinta.

E tres modelonan di Brilliance y e Jinbei minibus ta den showroom di R.E. Yrausquin & Sons caba. Den cuadro di e campaña promocional "Jewels of the East" pa lansamento di e marca di auto nobo aki, lo tin un prijs special cuminsando for di apenas Afl. 41.950,= mientras cu cada cumprado di e modelo Brilliance V5 lo ricibi su number di auto 2014 gratis, un aña gratis di "service", lo ricibi 100 florin na voucher di gasolin, Brunch pa dos persona na Hyatt Regency y chens pa gana premionan sensacional manera holoshi. E oferta ta valido te cu 30 di april 2014.

Participante, Compositor y Areglistanan ta cla

Vozilandia ta cla pa Diadomingo awo

DIARANSON ultimo a tuma luga un rueda di Prensa na Cede di Vozilandia na Fatima College pa anuncia e gran Festival di canto Escolar Vozilandia 2014. Participantenan ta cla, Compositornan ta cla, Areglistanan ta cla, All Star Band ta cla y Fundacion Vozilandia ta cla. Fundacion Vozilandia cu hopi placer ta anuncia cu e aña aki Vozilandia a conoce un record nobo den participante cu un total di 53 participante.

Pre final diadomingo awo 13 di april 2014

Diadomingo awo 13 di April 2014 ta e prome Pre Final di Vozilandia den Cas di Cultura. Carchinan ta obtenibel na tur scol participando, cerca e participantenan y tambe na Fatima College na balor di awg 15,-. Festival ta cuminsa 3:00 PM. Pa diadomingo awo nos lo tin 22 participante cu lo participa den Categoria A cu ta muchanan di diferente scol di klas prome te cu 3.

E cantantenan y Scolnan pa Diadomingo awo ta lo siguiente:

Colegio Conrado Coronel
Xyanne M. Vieira
St. Paulus School
Dimanche-Jolie Irwin
Pius X school
Aaliyah Illidge
Colegio Pastor Kraanwinkel
Sendy M. Loefstop
Colegio Sta. Famia
Alex Gumbs
Mon Plaisir Basisschool Zilah Ruiz
Rosa College
Lacey D. Albus
Colegio Bon Bini Giannylaine Lacle
St. Franciscus College
Randolf J.L. Gibbs
St. Dominicus College Xenon Fernandes-Orfao
Reina Beatrix School
Sjany Klaartje van Deutekom
Emma School
Aaron Cornet
Colegio San Hose
Amelia Dubero
Scol Basico Washington
Thyrene U. Kock
Scol Primario Kudawecha
Ilvienne Franken
St.Anna School Alysa Brete
Colegio ora Ubao
Jalimar Croes
Maria Regina School
Dynand Thiel
Colegio Sagrado Curason
Naomi M.C. Simmons
Commandeur Pieter Boer school Whitney Peña
Sint Michael School
Tarysse Wernet
Colegio Hilario Angela Temara Cush

Pa loke ta Pre Final den Categoria B cu ta muchanan di diferente scol di klas 4 te cu 6, esaki lo ta 11 di Mei proximo den Hyatt Ballroom cu un total di 29 Participante. Manera custumber den Categoria A y Categoria B ta selecciona 10 finalista cu ta participa pa e Gran Final di Vozilandia. E Gran Final di Vozilandia Escolar 2014 ta dia 07 di Juni den Renaissance Convention Center. Fundacion Vozilandia ta gradici tur compositor y areglista cu ta coopera cu nos muchanan y cu a compone y aregla e cancionnan na Papiamento completamente nobo. Un danki grandi ta bay na tur Compania y Instancia cu ta yuda pa por haci e Festival Vozilandia posibel. Aruba nos ta warda boso Diadomingo awo den Cas di Cultura caminda talento di nos muchanan lo resalta un biaha mas. No perde e prome Semi Final di Vozilandia 2014!!!

Tirso Tromp (ATA):

Aruba Meets Europe ta un 'stepping stone' pa posiciona Aruba mas halto den mercado Europeo

TUR mercado di turismo di Europa pa Aruba, cu excepcion di Scandinavia, a mustra un crecemento durante di e prome kwartaal di 2014. Esaki ta e resultado di hecho cu Europeanonan a dicidi di biaha un tiki mas atrobe, di un bon planning di parti di Aruba Tourism Authority (ATA) Europa y di cambionan cu a wordo haci den inversionnan pa cu publicidad y e forma cu Aruba ta presenta su mes na e persona cu ta planeando su vacacion, asina Tirso Tromp a splica.

Como "Area Director" di ATA Europa, Tirso Tromp ta actualmente na Aruba como un di e anfitrionnan di un grupo di 40 partner clave pa nos turismo procedente di e mercado aki. Aruba Meets Europe ta nomber di conferencia aki, organisa pa ATA y e partnernan local den turismo na Aruba pa e representantenan di tour operatornan y aerolinea nan Europeo. E conferencia, unda cu Aruba ta invita partnernan importante y partnernan potencial pa nos turismo pa bishita nos isla pa haya un "first hand experience" y negocia cu partnernan local, ta tuma luga cada pasa un aña. Tirso Tromp ta splica cu na e ultimo Aruba Meets Europe a conta cu presencia di 34 participante y cu e aña aki tin 40 participante, y cu esaki ta duna un indicacion cu e situacion economico na Europa ta mehorando, e companianan aki ta habri pa haci negoshi y ta interesa den bende Aruba como destinacion turistico. Ademas, loke ta destaca ta cu e strategia nobo di Aruba pa posiciona nos isla mas halto cu resto di Caribe y diversifica e mercado, tin efectonan positivo. Tirso Tromp ta splica cu e situacion economico na Europa en general no ta bon, tin un crisis, pero Aruba a logra di cambia su strategia, posiciona e isla mas halto cu resto di Caribe y awendia ta uza e fondonan disponibel pa publicidad y mercadeo dirigi directamente na e mercado meta (target market), o sea ta mas dirigi den e compra di publicidad y ta percura pa publicacion y cobertura ta den e medionan cu nos bishitante potencial ta lesa y wak. E ehecutivo ta añadi cu sigur na Hulanda cu e campaña nobo "Ontsnap de massa" (scapa di e multitud), nos isla ta profila su mes como un destinacion un tiki mas exclusivo y sigur mas trankilo. E campaña "Ontsnap de massa", cu potretnan nobo y un imagen nobo, a capta atencion y hasta Aruba a gana un campaña di publicidad cune, unda cu e prome premio tabata un campaña di billboard, algo cu a yuda bon den apoya e promocion di nos isla. Tambe Aruba ta captando atencion riba Zoover.nl cu ta comparabel cu Tripadvisor.com, pero pa e mercado Hulandes y ta nomina pa e Zoover awards. Te cu dialuna, Aruba tabata den e Top 3 y ATA a yuda boost e votonan pa Aruba, animando via di aruba.com, Facebook y Twitter pa e fannan di Aruba sigui vota pa nos pais gana e premio prestigioso aki. Esaki ta e resultado di un esfuerso combina, unda cu a reuni cu e compania di publicidad di Aruba na Hulanda y a splica nan cu Aruba mester "traha mas duro na comunica mas fuerte kico Aruba ta, pa diferencia nos mes di nos competencia aun mas," Tirso Tromp ta comenta. Aruba ta mirando interes nobo y creciendo for di operadornan den e categoria mas halto, esta e "luxury operators" y for di paisnan manera Italia y Reino Uni, algo cu ATA ta hopi contento cune y ta prueba cu e esfuersonan pa diversifica y expande e mercado for di Europa ta dunando resultado. For di Italia y Inglatera tin tour operators presente na Aruba Meets Europe 2014 y tin bon expectativa tanto di banda di e paisnan aki como di banda di Aruba pa crea un relacion di trabao fuerte cu ta duna resultado positivo.

"E Aruba Meets Europe aki ta un bon stepping stone pa nos posiciona Aruba mas halto ainda," Tirso Tromp ta subraya. E ta splica cu e desaroyonan nobo tumando luga na Aruba ta atrayendo e atencion necesario y spera; renobacion y mehoracion na diferente hotel y sigur e apertura di The Ritz-Carlton ta yamando hopi atencion. Ademas di e apertura di Aruba su prome hotel di 5 strea y desaroyonan faborabel na diferente hotel y den e area di actividad y servicio, Tirso Tromp ta menciona e caya grandi renoba, e adkisicion di e tram, desaroyonan riba area di desaroyo duradero, y e desaroyo di e linear park como elementonan nobo cu ta atrae atencion nobo y ta hungando un rol den e mercadeo di Aruba como destinacion turistico.

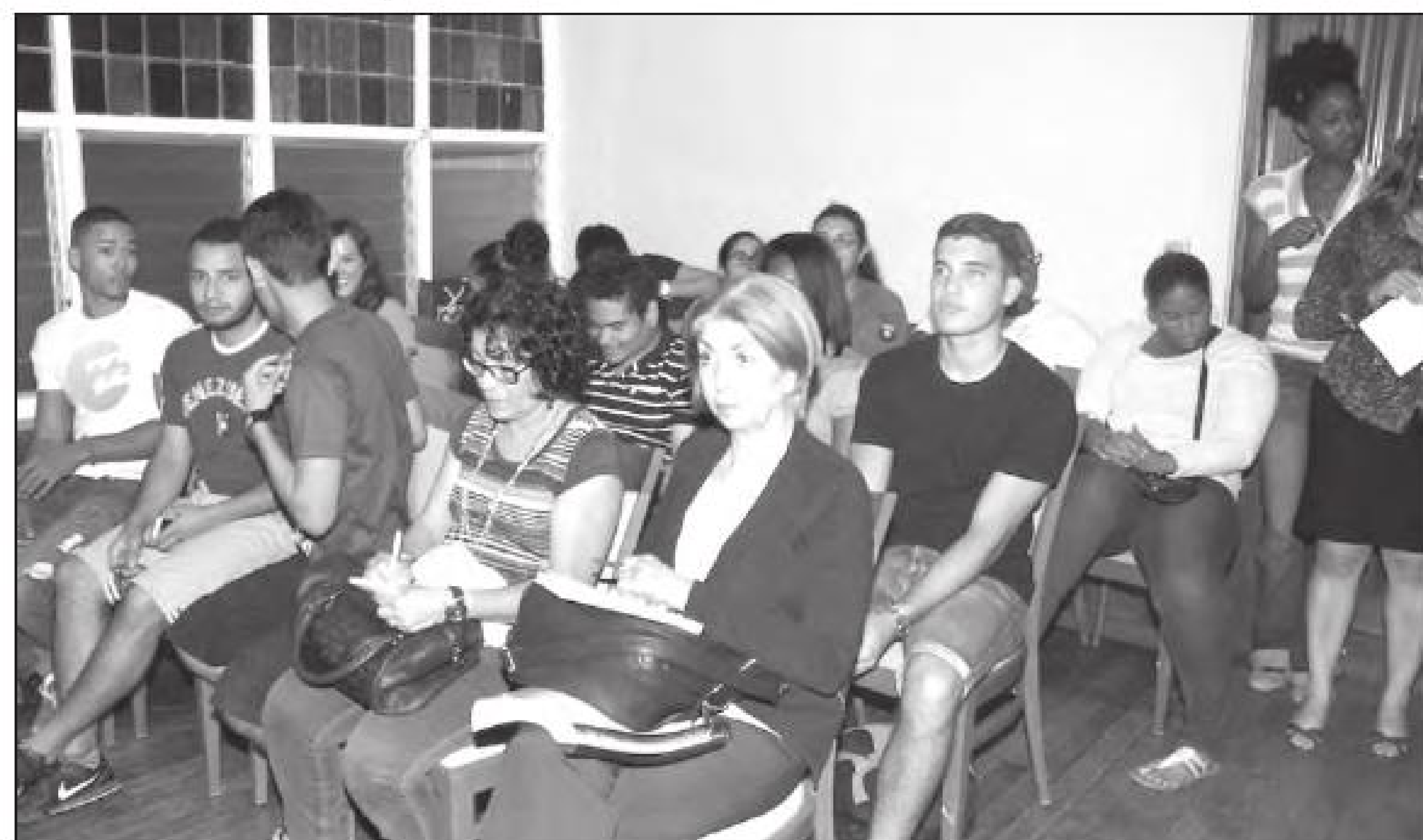


Debate dinamico riba eleccion Europeo na Universidad di Aruba

UNIVERSIDAD di Aruba tin un club di debate cu cada dos siman ta debati entre nan mes riba temanan actual. E siman aki e club di debate a pone 'eleccion Europeo' como tema central y como excepcion a invita comunidad di Aruba pa tambe tuma parti na e debate aki cu ta regarda un topico interesante pa tur hende. Profesor Douwe Jan Elzinga, profesor universitario 'staats- en bestuursrecht' a haci e introduccion riba gobernacion Europeo. Aunke cu Elzinga ta di opinion cu tur hende mester haci uzo di nan derecho di voto, e no ta haya cu su discurso ta un 'discurso di propaganda'.

Elzinga ta haya cu Europa ta hopi importante pa Aruba den cuadro di e plannan den desaroyo di un funcion di hub pa negoshi entre Europa y Merca. E por imagina su mes tambe cu tin hende na Aruba cu no tin mucho nocion di kico ta sosodiendo na Europa.

"Representantenan di 28 pais cu un cantidad mas grandi ainda di varios cultura ta bin hunto den varios instituto y ta mete mas y mas cu tur loke ta pasa a base diario den e paisnan miembro. E ta enberdad algo cu ta sosode leu di Aruba". Su opinion ta wordo comparti door di un parti di esnan presente cu despues di introduccion di e profesor a debati riba e ponencia si vota den eleccion Europeo ta bo obligacion moral como ciudadano. E debate tabata fuerte y e argumentonan tabata bay bin na unda esnan en contra tabata haya cu bo no mester vota pa algo cu ta asina leu di nos y di cual tin poco conocemento riba dje. Esnan na fabor ta haya hustamente cu no vota no ta trece claridad den e sistema cu en berdad por ta complica, pero cu nos ta forma parti si di dje.



Tanto esnan na fabor como esnan en contra tabatin mes tanto hende na nan fabor door di e trece nan puntonan bon documenta dilanti. Ambos grupo tabata di acuerdo si cu e influencia di votonan di Aruba ta masha limita. "Por wel di ta asina, pero Europa pa nos si di gran importancia", Elzinga a bisa.



Biba cada momento

"eñor ta husto
y E ta gusta un conducta cu ta husto.
Hende sincero lo mira su cara."
Salmo 11:7

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento di:



Tesencio Reinaldo Luis Vingal
mihor conoci como: "Luisito"
31 augustus 1937 - 8 april 2014

Na nomber di su:

esposa:	Atala "Bertha" Vingal-Tromp
yiunan:	Veronie y Junior Gomez-Vingal Rodney y Gina Vingal-Yarzagaray Gerald Vingal
nietanan:	Tarja Vingal Journey Vingal
rumannan:	† Remigio "Ety" y Sicilia Vingal-Maduro y famia † Maximo "Maiky" y Aura Vingal-Croes y famia † Benny y Scolly Vingal-Wernet y famia Jaime y Judith Vingal-Tromp y famia Yolanda Vingal y famia Sarita y George Lambrinos-Vingal y famia Irma Vingal y famia
Swa y cuñanan:	† Marcial y † Salome Tromp-Ridderstap y famia † Frank y † Sunilda Tromp-Dirksz y famia † Amanda y † Esteban Sevinger-Tromp y famia † Julianita y † Emiliano Sevinger-Tromp y famia Brigida Tromp y famia Julieta Tromp y famia Rosimbo y Pina Jacobs-Ras y famia
ayudante:	Natasha Williams Albanidez Solis

Miembronan di bestuur y coleganan di Wit Gele Kruis

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan

famia: Vingal, Gomez, Yarzagaray, Lambrinos, Wernet, Maduro, Croes, Jacobs, Sevinger, Becker, Vrolijk, Vos, Dabian, Hart, Leon, Albertsz, Koolman, Tromp, Kock, Davelaar, Fingal, Swaen, Nuboer, Werleman, Pieters, Jansen, Petronia, Hoek, Gonzalez, Damian, Chayadi, Onadeka y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cu ta tuma lugar diabierna 11 april 2014 pa 3'or di atardi saliendo for di the Olive Tree Funeral Home pa santana central na Sabana Basora. E resto mortal lo ta reposa for di 1'or di merdia na the Olive Tree Funeral Home, Av. E. J. "Watty" Vos 44, Cumana.

Adres pa condolencia: the Olive Tree Funeral Home - Cumana
Diahuebs 10 april 2014 di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu nos no por ricibi bishita di condolencia na cas. Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Bernhardstraat 134-136 - San Nicolas Tel 584 8888
theolivetreefuneralhome@gmail.com
www.theolivetreefuneralhome.com



Cumana 76
Oranjestad, Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

Gradicimento y invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a mustra nan atencion y a duna nos sosten durante fayecimento y entiero di:



Eduardo M. L. Croes

Gradicimento ta bay na tur su famia, amigonan di Coffeee 4 U, Varadero, Shinkyukushin kai Aruba y tur demas famia, na afdeling oncologie y cuerpo policial, na tur esunnan cu a manda flor, krans, telegram, mensahe y yamadanan.

Danki for di profundo di nos curason, boso atencion y presencia tabata un gran consuelo pa nos

Nos ta invita pa compaña nos na tres santo sacrificio di misa cu lo tuma lugar diabierna 11, diasabra 12 di april pa 7'or di anochi y dialuna 14 di april pa 6.30 di atardi na Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz.



Biba cada momento

" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa "
Salmo 23:1,2,3

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa cu a fayece cristianamente na Bucaramanga, Colombia



Margriet Kelly-Geerman
8 februari 1946 - 6 april 2014

Acto di entiero lo tuma lugar na Aruba pero dia y ora lo wordo anuncia despues.

Bernhardstraat 134-136 - San Nicolas Tel 584 8888
theolivetreefuneralhome@gmail.com
www.theolivetreefuneralhome.com

Servicio pa Comunidad



Emergencia

Brandweer:	911
Polis:	100
Polis Oranjestad:	102
Polis San Nicolas:	104
Polis Santa Cruz:	105
Polis Shaba:	107
Polis TipLine:	11141
Ambulance San Nicolas:	584-5050
Ambulance Sasaki:	582-5573
Ambulance Wayaca:	582-1234
Hospital:	527-4000
Centro Medico San Nicolas:	524-8833
SVB (AO-Ziekmelding):	527-2782

Botica na warda

Pabou di Brug: Kibrahacha N.V.

Pariba di Brug: ALOE N.V.

Dokter na warda

Pabou di Brug:
Dr. -

Pariba di Brug:
Dr.-

Servicionan

ELMAR Storingdienst:	523-7127
SETAR Storingdienst:	117
Digicel:	145
WEB Storingdienst:	525-4600
Reina Beatrix Int'l Airport:	524-2424
Serlimar:	584-5080
Arugas:	585-1198
Guarda Costa:	913

Funeraria

AD Patres:	5842299
Aurora:	5886699
The Olive Tree:	5820000

Fundacion

Rode Kruis Aruba	582-2219
FADA:	583-2999
Fundacion Respeta Mi:	582-4433
Fundacion Guia Mi:	587-1677
Muhe den Dificultad:	583-5400
Telefon pa Hubentud:	131
Centro Kibrahacha:	588-3131
Stichting Bloedbank:	587-0002
Mary Joan Foundation:	588-9999
Koningin Wilhelmina Fonds:	582-0412

Cas Editorial

The Media Group

The Media Group
Magrietstraat #3
Oranjestad, Aruba
Tel: 583-1400 fax: 583-1444

Orario oficina:
Dialuna pa diabierna
8am – 5pm

Cuenta di banco:
CMB #22982600

E-mail

Redaccion: noticia@awemainta.com
Aviso: aviso@awemainta.com

Abonament: Afl 25,- pa luna

Director:

Victor "Toko" Winklaar
Victor R. Winklaar

Hombernan ta bebe den bar y no tin placa pa paga

Asistencia di Polis a wordo pidi diaranson 00.33, na Four Seas Bar Restaurant, na unda un cliente a bebe y no tin placa pa paga. Eynan muhe L, a bisa cu dos homber a bebe pa 97 florin y ora a yega tempo di paga, un di e hombernana bis'e cu e mester bay busca placa na bancomatico. L, a bis'e cu e por pin cerca dje mes. E homber a keda draai rond y despues a bay y a drenta den un Mitsubishi blanco V-2413 y a bay for di e sitio, lagando e otro homber atras. E otro homber no kier a duna su nomber y tabata papia hopi bruha. E ta persisti cu ta A.S. mester paga e cuenta. Mirando cu e homber no por duna su nomber y ta papia bruha, Polisnan a detene y a hibe warda, caminda el a presenta dilanti Fiscal Auxiliar. Despues cu el a duna su nomber , ya haya un but,el por a bay . Ta trata di L.K. naci na Aruba di 23 aña. El a bisa cu e ta bay paga e resto di e cuenta.

Hobennan baldadi ta tira piedra riba auto

Asistencia di Polis a wordo pidi diaranson 14.35, na haltura di Caya Danza, caminda muchanan baldadi ta tira piedra riba autonan cu ta pasa. Polisnan banda di Taco Bell a topa cu e dos muchanan cu ta cuadra cu descripcion. Polis a scual tur dos y a core cu nan for di e sitio. Nan a bisa cu nan ta bayendo Moomba Beach pa landa.

Resultado di Loteria

AWE Mainta

CATOCHI 2:30	2603, 2012, 0041	
CATOCHI 9:00	9665, 9800, 6753	
ZODIAC 2:30	0997 Sagitario	
ZODIAC 9:00	3731 Sagitario	
BIG 4 2:30	2917	
BIG 4 9:00	6266	
LOTTO DI DIA	30-13-06-11-05	
DIARIO	5830, 2212, 4980	
SUPER FOUR	5709	

LOTTO Cambiando bida...

TIPO DI CAMBIO OFICIAL

Valido pa 10 April 2014

t'e 11or mainta

Placa Extranhero	Bank Papieren	Wisselen, Cheque Reis Cheque en Over Boekingen	Benta na Publico
US Dollar	1.77	1.78	1.80
CAN Dollar	1.61	1.63	1.65
Engelse Pond Sterling	2.92	2.97	3.03
Zwitserse Frank per CHF. 100	202.67	203.39	204.19
Ned.Ant. Gulden per ANG. 100	98.00	100.00	biljetten 100.20 chq./overboeking 100.00
Japanse yen per JPY. 10.000	173.58	175.16	176.92
Euro per XEU. 100	244.74	246.98	249.46



Provision di Devisa 1.3%
Segun articulo 12 di Afkondigingsblad di Aruba 1991 nr.GT 32.
Banco Central di Aruba ta defini e tipo di cambio oficial pa e cambionan di placa extranhero.

BANCO DI CARIBE



"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa."
Salmo 23:1,2,3

Cu honda pena nos ta anuncia fayecimento
inesperadamente di:



Sra. Vda Ana Babijn-Epieyu
Mihor conoci como: "Anita "
12 October 1929 - 8 April 2014

Yiunan stima: † Ramon Babijn
Susana Babijn y Miguel Vrolijk
Rosa y Nicomendes Angela-Babijn
Ana Babijn y Godfried Kelly
Miriam (Diana) Babijn y Marcelino (Chelo) Wernet

Mescos cu yiu: Lisette y Mirlanda y Mayra Tromp
Irena en Man y yiunan Pawiroredjo

Ruman na Venezuela: Micaela Iguaran y famia

Primanan: Elizabeth Iguaran y famia
Isabel y Timothy Dirks

Comadre: Maria Irausquin
Otilia Lesire

Nieto y nietanan: Lorena (Wika) Weert
Robinson Weert y Kathleen Croes
Magriet y Maikel Oduber
Edgard Angela
Roosje Angela
Edward-Giovana-Arletty Kelly
Godfried Jr. Kelly
Donna Wernet
Kimberly Wernet

Mescos cu nieta: Sharen Dumfries

Bisanieto(a)nan: Lauryanne y Laury-Jane y Jalice Dabian
Robenson y Robison Weert
Mark-Mitchell-Marielle Oduber
Ruthlenne- Aashna-Zidane Paesch
Eigalina (Alisha)- Eryn-Azzizi Angela
Geandrick- Keale-Ann de Lange
Quitsanne- Quioshannea- Quionna Simon

Bisiñanan mas serca: Sheila, Morris, Maria, Rudolfo y famia,
Bushi y famia, Dirk y famia

Tur su bon bisiñanan y conocirnan

Demas famia: Babijn, Wernet, Kelly, Tromp, Pawiroredjo, Iguaran, Morales, Weert, Oduber, Angela, Lesire, Simon, Dabian, Geerman, Girnu
Nos kier a pidi nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia

Famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar Diasabra 12 di April pa 3 or di atardi saliendo for di The Olive Tree Funeral Home - Cumana pa santana entral na Sabana Basora. E resto mortal lo ta reposa for di 1 or di merdia na The Olive Tree Funeral Home, Av.E.J. "Watty" Vos 44, Cumana
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Bernhardstraat 134-136 - San Nicolas Tel 584 8888
theolivetreefuneralhome@gmail.com
www.theolivetreefuneralhome.com





Ken cu gosa proteccion di Dios altisimo y biba den Su sombra poderoso, e por bisa:

"Mi refugio, mi defensa, ta den Bo mi a pone tur confiansa".

Cu tristeza den nos curazon, nos ta cumpli cu e deber di anuncia morto di nos ruman y tanta stima:



JUFFROUW MARCOLINA CROES
Mihor conoci como MARGO
Ridder in de orde van Oranje Nassau
Ex Directora di Maria Goretti School na Paradera
Ex Directora di Mater Dei Huishoudschool na Oranjes-tad
Ex Minister di Antiyas Hulandes
18 juni 1936 - 8 april 2014

Rumannan: Betty, +Carmen y famia
Mani, + Janchi y famia
Greta, Loreto y famia
Silvio, Annie y famia
Rina y famia
Lica, Eugène y famia
Mena y famia
Candy
Gloria y yiu
Leo, Lourdes y famia
Caesar, Genevieve y famia

Tanta: Alcida Thijsen y famia
Fany Croes y famia

Sobrino y sobrinanan, comper y comernan, ihanan, primo y primanan y demas famia.
Su mihor amiganan Digna , Mary, Lucy, Marina, Ann, Zuster Juliette y Zuster Lucy, Ingrid y Erna

Ta invita tur amigo, bisiña y conocirnan pa asisti na e acto di entiero cu lo tuma lugar:

Diasabra 12 di april 2014 pa 11'or di mainta saliendo for di Misa Inmaculada Concepcion pa Santana catolico "Santa Maria" na Santa Cruz.

Nos defunto stima lo ta reposa for di 9'or di mainta den Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.

Adres pa condolencia: The Olive Tree funeral Home na Cumana
Diabierna 11 di April di 7'or pa 9'or di anochi.

Bernhardstraat 134-136 - San Nicolas Tel 584 8888
theolivetreefuneralhome@gmail.com
www.theolivetreefuneralhome.com





Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

Gradicimento y Invitacion

Awe nos a pensa riba bo cu amor, pero esey no ta nada nobo pa nos.

Nos a pensa riba bo ayera y tambe tur e otro dianan.

Nos ta pensa riba bo den silencio y hopi biaha nos ta yama bo nomber.

Awe tur loke a keda cu nos ta bo recuerdonan. Nos a keda cu bo potretnan pa asina recorda bo sonrisa bunita.

Bo lo keda pa semper graba den nos curazon. Awor bo ta un angel serka Papa Dios.

Pa medio di esaki su yui, mama, tata, rumanan, tanta y omonan y demas famia kier a gradici tur esnan cu di un of otro manera a mustra nan atencion y duna nos nan sosten durante enfermedad y fayecimento di nos difunto stima;



Pricilla Patricia Schwengle
(Lisa of liesje)

Un gradicimento ta bay pa tur esnan cu a manda krans, flor , telegram, email y tambe tur esnan cu nan presencia y yamadanan telefonico.

Famianan, coleganan, conosirnan, amistdesnan y bisiñanan. Un gradicimento especial ta bay pa su ruman Siegfried y su sra Liliana cu a compañe di comienzo y te final na Colombia. Cu Dios drama su bendishon riba nan.

Un danki special pa :
-Gerente, Staff y personal di Post Aruba NV pa nan bunita ceremonia y tur atencion den nos tristeza.
-Sr. Claudius Phillips y Sr.Etty Toppenberg pa nan bunita dedicatoria.
-Su madrina Lidia Paesch y famia
-Su dokter di cas Dr. R. Angela
-Su bon amiganan di cas, especialmente Dr. Elma Gomes cu a bin for di Hulanda pa entiero.
-Sra. Mervin Wyatt-Ras
-Afdeling di dialisis pa e cariño cu nan tabata tin pe.
-Dr. Garcia di dialisis na Imsan
-Aurora Funeral Home pa nan bon servicio.

Alavez ta invita bosonan na misa San Francisco, Oranjestad pa 3 Santo Sacrificio di misa, diabierna, diasabra y diadomingo (11, 12, 13 di april) pa 7'or di anochi.

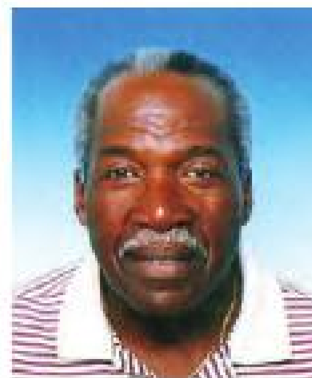
Acepta esaki como un invitacion personal.



Biba cada momento

Psalm 23:4
Yea, though I walk through the valley of the shadow of death, I will fear no evil for thou art with me thy rod and thy staff they comfort men

With profound sadness in our hearts but in accordance with the will of God, we would like to announce the passing my loving husband, our father, grandfather, brother and uncle and friend:



Sylvan Paul
Better known as "Chic, Chiquito or Captain Paul"
Ex Lago, Coastal and St. Eustatius Terminal employee
Members of Experience Lodge no 1 and Basheba Chapter
Ex-Toastmaster member
September 28 1934 April 6, 2014

Left to mourn:	
Wife:	Gloria Sheila Paul-Thompson
Children:	Arlette Paul Sylvan (Jr) Paul and family Fabian Paul Benson Paul and family
Grand children:	Sylvan (Chunky), Romei, Britney and Reigna
Brother:	Sylvester Paul
Sister:	Veronica Paul

Nieces and Nephews in Aruba and abroad
Families: Paul,Thompson, Wells, Goodluck, Rapier, Patterson , Arndell, Blijden, Dupersoy, Gumbs, Mason, Nicholson, Charles, Brown, Hodge, Webb, Woodley, McLeod, Richardson, Holland, Peak. Friend too numerous to mention.
We would like apologize for anyone we forgot to mention in during this time of grief

The funeral will take place on Friday April 11th, 2014 at 2:00pm in the St Theresa Church.
The late Mr. Sylvan Paul will be laid out from 2:00 pm to 4:00 pm followed by the service. Then leaving the church for the central cemetery at Sabana Basora .
Condolence address: The Olive Tree Funeral Home at San Nicolas, Bernhardstraat 134-136
Condolences can be sent to the Olive Tree Funeral Home@mail.com

After the funeral please no condolences at home.

Bernhardstraat 134-136 - San Nicolas Tel 584 8888
theolivetreefuneralhome@gmail.com
www.theolivetreefuneralhome.com

Mexicano ta menasa homber cu cuchiu

Asistencia di Polis a wordo pidi diaranson 23.59, na un localidad, pa un menasa. Eynan e homber K, di 18 aña, ta bisa cu den pasado e tabatin relacion cu un muhe yama A, pero e no sa su fam. E ta bisa cu recientemente A,a bise cu e tin un relacion cu un homber conoci como Mexicano y cu e ta den prizon. Pero awor Mexicano a Sali for di prizon y a haya sa cu K, tabatin relacion cu su amiga y ta busca problema cune. K. a bisa cu cuatro dia pasa, el a topa Mexicano kende a menase cu un cuchiu y e mester a core . Awe ora cu el a Sali for di su trabao el a bolbe mira Mexicano y a core bay. E ta bisa cu e ta sinti su mes menasa y ta teme pa su bida. Polis a hibe su cas y a bis'e pa e bay Recherche pa duna keho.

Auto di turista ta disparce for di parkinglot

Asistencia di Polis a wordo pidi diaranson 00.20, na e parkinglot di Stellaris Casino, na unda ladronnan a bay cu un auto di turista. Eynan e homber A.V. naci na Rusia di 50 aña, ta bisa cu e ta cu vakantie y ta haci uzo di un auto di huur. E ta bisa cu 8 di april, mas o menos 20.30, el a para e auto gehuur KIA Picanto V-4653, riba e parkinglot di e casino. Segun su declaracion e auto su bumpernan dilanti y patras ta preto y e ta pertenece na Royal Car Rental. El a declara cu el a laga e auto na yabi y tambe e bentana nan bon cera. Den e auto tabatin su bril di solo di e marca Ferre y su bril di bista di e marca Emilio Pucc. E ta bisa cu e dia despues ora cu el a bay mira e auto, el a ripara cu ladronnan a bay cune. Polis a tuma e keho.

Autoestima: Con esaki ta forma den mi yiu?

AUTOESTIMA ta nifica sinti bon di bo mes, sinti cu bo ta un persona bale la pena. Maske tur hende sa duda tin biaha, ta importante pa un mucha sinti bon di su mes mas tanto cu e ta duda den su mes. Autoestima ta haci un mucha purba cosnan nobo sin tin mucho miedo pa faya. E ta yude forma amistad y maneha problemanan cu bin riba su caminda. Bon autoestima ta crea un fundeshi fuerte pa bida. Con autoestima ta desaroya den mucha?



Baby

Un baby recien naci no tin sinti di su mes como individuo, kiermen e no tin autoestima ainda. Poco poco e ta siña cu hendenan rond di dje ta stime ora nan cuide y trate cu cariño, console ora e yora y gosa cu ne. Esaki ta bisa e baby: "Bo ta importante, bo ta conta den nos bida".

Mucha di 1 pa 2 aña

Segun e baby ta crece bira un peuter, ainda e no ta compronde su mes completamente. Por ehempel: si e kier ranca un cabuya fe bou su pia, e por keda para riba e cabuya mientras e ta ranca. Esaki ta pasobra ainda e no ta realisa cu su mannan y pianan ta parti di dje. Tampoco e por comparti cu otro mucha pasobra ainda e no sa ken e ta y kico ta di dje of di otronan. E ta bisa "no" pa tur cos pasobra el a cuminsa descubri cu e tin un propio boluntad y ta masha great pa bisa "no" maske e kier e jello cu bo ta ofreciendo e. E ta mira su mes dor di e wowonan di su mayornan. Si nan ta trate cu cariño y bise cu e ta importante, e mucha ta desaroya auto stima. Pero si e no sinti cariño di su mayornan of e tende continuamente cu e ta fastioso, e mucha no ta desaroya autoestima positivo.

Mucha di 2 pa 4 aña

Un mucha di 3 aña sa cu e tin un curpa y un mente propio. E por separa for di su mayor y cuidado pa un tempo pasobra e tin un sinti di siguridad interior. Ainda e ta siña balora su mes dor di compara su mes cu otro mucha; ken ta mas lihe, ken tin mas forsa etc.

Mucha di 4 pa 9 aña

E autoestima di un mucha por baha ora e cuminsa bay scol. Aki e ta topa un situacion nobo cu hopi cambio di reglanan y un cantidad di mucha. Den e periodo aki autoestima tin di haber cu con bon e ta presta na scol, con bon e por haci deporte, su aparencia y su abilidad pa haya amigo. Si e mucha tin dificultad pa capta e les of si e ta victima di termento of si e no tin amigo na scol, su autoestima ta sufri bastante. Stress den famia (manera pleito entre mayornan) tambe ta afecta su autoestima.

Mucha di 10 pa 12 aña

Den e fase aki hormonanan por cuminsa afecta autoestima di e mucha. Specialmente su aparencia fisico y con e ta mira su mes. E autoestima di un mucha cu ta bon den deporte of musica, ta menos lihe pa tambalia. Tambe si e mucha su famia ta dune atencion positivo y sosten. Pertenece na un grupo di amigonan tambe ta influencia su autoestima. Pesey muchanan di e edad aki ta fiha hopi riba loke nan amigonan ta haci.

Loke e mayor por haci

Tur mayor sa preocupa debesencuando pa e autoestima di nan yiu. Aki ta sigui varios cos cu por haci pa stimula autoestima di bo yiu:

* Bisa bo yiu regularmente cu bo ta stime y mustre cu bo ta contento cu ne.
* Mustra bo yiu cu bo ta stime dor di pasa tempo hunto cu ne, dor di scucha su punto di bista y dor di yude pa alcansa su meta (p.e. apoye ora e ta practica deporte)
* Mustra interes den su hobby of proyectonan di scol sin haci tur cos pe.
* Encurasha bo yiu pa forma amistad cu otro mucha. Invita nan na cas y siña conoce nan.
* Busca bijles si bo yiu tin mester di esaki pero no forse pa haci cosnan cu e no ta bon den dje. Mucha mester practica loke nan ta bon den dje pa asina nan sinti exitoso.
* Tene contacto cu su maestro. Un bon relacion entre scol y cas ta importante.
* Yuda bo yiu pa sinti cu boso famia tin mester di dje. Dependiendo di su edad, percura pa bo yiu contribui den tareanan di cas manera cria e cacho, drecha mesa, muha mata etc.
* Laga bo yiu asisti bo cu algo. Podise e ta miho den saca potret of busca algo den bo celular.
* Permiti bo yiu pa gana bo durante un wega. Si un mucha gana debesencuando, e lo acepta
mas lihe ora e perde un wega.
* No resolve tur problema pa bo yiu. Stimula su habilidad pa resolve problema pa su mes y mustre cu bo ta kere cu e por.
* Envolvi bo yiu cu famianan indirecto. Lage conoce nan y conte e historia di boso famia.
* Conserva memorianan y celebra logronan di boso famia. Si bo yiu a pasa den hopi cambio, manera separacion/divorcio di su mayornan, imigracion pa Aruba of morto di
un mayor, purba tene e mas cerca di su "rais" posibel. Mustre potret di sernan keri di ambos banda di famia y e
pais natal. Specialmente muchanan mas grandi mester di esaki pa por forma un imagen di ken nan ta.

Mensahenan cu por destrui autoestima di mucha;

* Ignora nan, no mustra interes of bisa y mustra nan cu bo no gusta nan
* Bisa nan "bo ta floho", "bo ta fastioso", "bo ta slordig', "bo ta bobo" etc.
* Compara nan cu otro mucha, specialmente cu rumannan
* Traha cara ora nan kier haci pregunta of papia cu bo tocante algo
* Bisa nan cu nan ta indesea of cu bo a spera un yiu di otro sexo

Autoestima ta importante pa tur hende. Paga tino riba bo propio autoestima. Mucha ta siña hopi for di manera cu su mayor ta sinti y wak su mes. Articulo prepara pa Fundacion Pa Nos Muchanan. Fuente: Parenting/ Child health: "Self esteem". Pa pregunta riba educacion di mucha di 0 pa 12 aña tuma contacto cu nos na Cumana 2 of via tel. 583-4247 / 588-0856 of via Facebook.